

Горелка вентиляторная

Паспорт

Руководство по эксплуатации

Инструкция по монтажу, пуску и регулированию

Артикул	Модель
BU050190	RS 70/E
BU050170	RS 100/E
BU050200	RS 130/E
BU110050	RS 150/E
BU050180	RS 190/E
BU050220	RS 250/E

Вид топлива: Газ

Тип регулирования: Электронная модуляция

По вопросам продаж обращайтесь:

ЕКАТЕРИНБУРГ: +7 (343) 374-94-93

ЧЕЛЯБИНСК: +7 (351) 751-28-06

НИЖНИЙ ТАГИЛ: +7 (922) 171-31-23

ТЮМЕНЬ: +7 (3452) 60-84-52

КУРГАН: +7 (3522) 66-29-82

МАГНИТОГОРСК: +7 (922) 016-23-60

УФА: +7 (927) 236-00-24

ПЕРМЬ: +7 (342) 204-62-75

СУРГУТ: +7 (932) 402-58-83

НИЖНЕВАРТОВСК: +7 (3466) 21-98-83

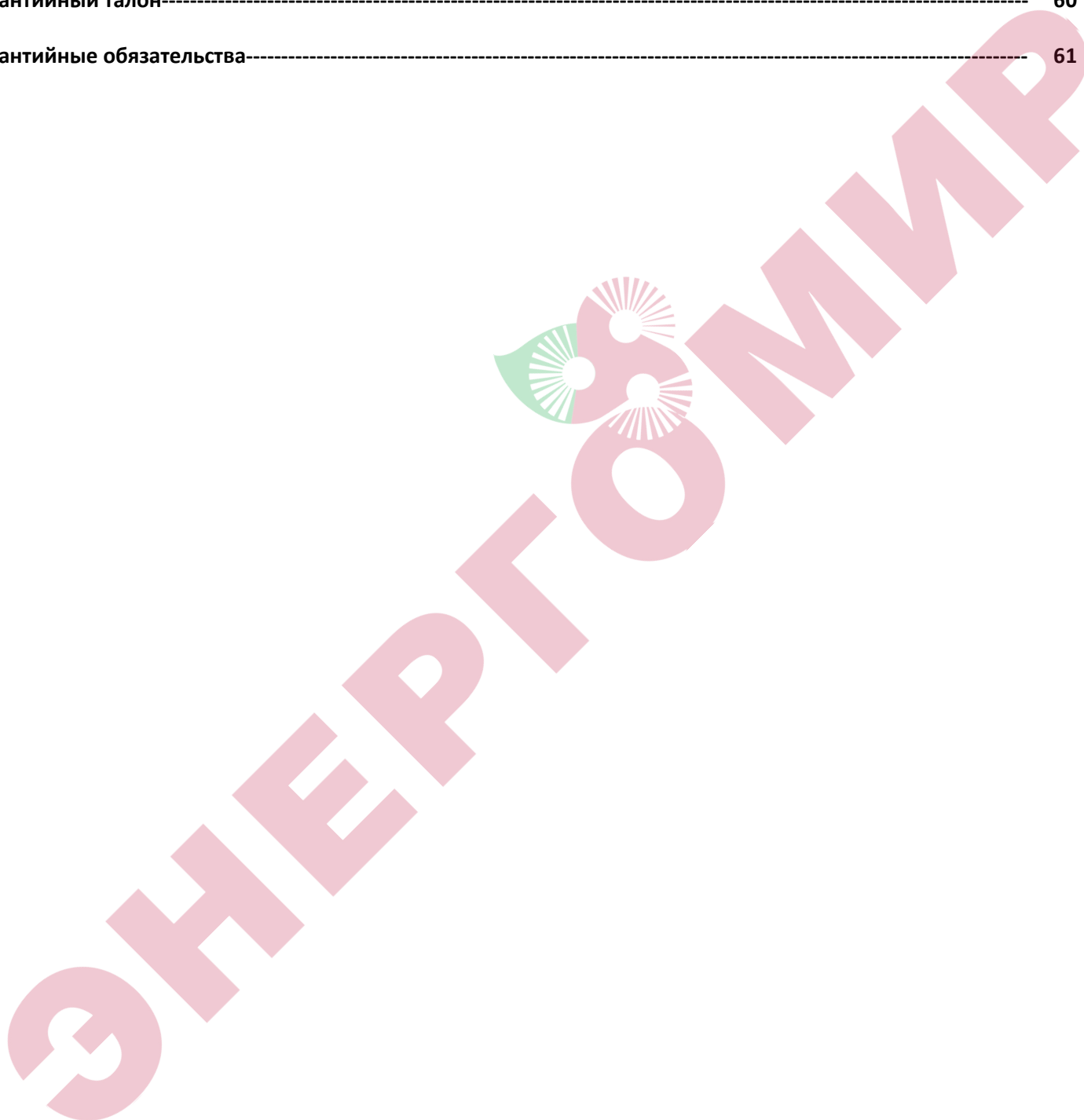
ПАСПОРТ

Тип (модель) горелки	
Заводской номер	
ОТК (подпись и печать)	М.П.

ЭНЕРГОМир

1	Общие сведения и требования	3
1.1	Сведения о руководстве по эксплуатации	3
2	Правила техники безопасности	4
2.1	Введение	4
2.2	Обучение персонала	4
3	Техническое описание горелки	5
3.1	Маркировка горелок	5
3.2	Размеры и подключения	6
3.3	Технические данные	7
3.4	Рабочий диапазон	7
3.5	Компоненты горелки	9
3.6	Комплект поставки	10
3.7	Менеджер горения	11
3.8	Сервопривод	12
4	Установка	13
4.1	Указания по технике безопасности при установке	13
4.2	Перемещение горелки	13
4.3	Предварительные монтажу проверки	13
4.4	Монтажные положения	13
4.5	Крепление горелки к котлу	14
4.6	Регулировка головки горения	16
4.7	Монтаж газовой рампы	19
4.8	Схема электрических соединений	21
4.9	Калибровка термореле	22
5	Запуск, настройка и эксплуатация горелки	23
5.1	Указания по технике безопасности при первом запуске	23
5.2	Операции перед вводом в эксплуатацию	23
5.3	Запуск горелки	24
5.4	Конечная калибровка реле давления	25
5.5	Панель оператора с жидкокристаллическим дисплеем	26
5.6	Способы визуализации и программирование	28
5.7	Последовательность режима работы горелки	33
5.8	Процедура запуска	34
5.9	Функция CALC	36
5.10	Регулировка горелки	36
5.11	Режимы функционирования	37
5.12	Не происходит розжиг	37
5.13	Погасание работающей горелки	37
5.14	Остановка горелки	37
5.15	Измерение тока ионизации	37
5.16	Контроль давления воздуха и газа на головке горения	37
5.17	Последние проверки (при работающей горелке)	37
5.18	Перечень параметров	38
6	Неисправности-Причины-Устранение	42
6.1	Список кодов ошибок	42
7	Техническое обслуживание	36
7.1	Замечания по технике безопасности при техническом обслуживании	46
7.2	Программа технического обслуживания	46
7.3	Открытие горелки	47
7.4	Закрытие горелки	47

A	Приложение – Электрическая схема	48
B	Приложение – Аксессуары	55
C	Приложение – Давление подачи газа	58
D	Рабочий диапазон в зависимости от плотности воздуха	59
	Гарантийный талон	60
	Гарантийные обязательства	61



1.1 Сведения о руководстве по эксплуатации

Введение

Инструкция по монтажу, эксплуатации и техническому обслуживанию входит в комплект горелки:

- ▶ является неотъемлемой частью прибора и не может быть отделена от него; следовательно, должна бережно храниться для любой необходимой консультации и должна сопровождать горелку даже в случае передачи другому владельцу или при установке на другое оборудование. В случае повреждения или потери инструкции **ExEco** обратитесь в соответствующее представительство для получения нового экземпляра;
- ▶ была разработана для использования квалифицированным персоналом;
- ▶ содержит важные указания по технике безопасности при монтаже, запуске, эксплуатации и техобслуживании горелки.

Система условных обозначений, используемая в инструкции:

В некоторых частях руководства имеются треугольные знаки, предупреждающие об ОПАСНОСТИ. Обращайте на них особое внимание, так как они указывают на ситуацию с потенциальной опасностью.

ОБЩАЯ ОПАСНОСТЬ

Опасности делятся на **3 уровня**, как указано далее.



ОПАСНОСТЬ

Максимальный уровень опасности!
Этот знак обозначает операции, которые в случае их неправильного выполнения могут стать причиной серьезных повреждений, нарушения здоровья или смерти.



ВНИМАНИЕ

Этот знак обозначает операции, которые в случае их неправильного выполнения, могут стать причиной серьезных повреждений, длительного нарушения здоровья или смерти.



ОСТОРОЖНО

Этот знак обозначает операции, которые в случае их неправильного выполнения, могут нанести ущерб оборудованию и/или человеку.

ОПАСНОСТЬ ЗНАКА «ПОД НАПРЯЖЕНИЕМ»



ОПАСНОСТЬ

Этот знак обозначает операции, которые в случае неправильного их выполнения, могут повлечь за собой удар током со

смертельным исходом.

Другие знаки



ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Этот знак даёт указания для использования прибора в соответствии с требованиями охраны окружающей среды.



Этот знак обозначает перечень.

Используемые сокращения

Гл.	Глава
Рис.	Рисунок
Стр.	Страница
Разд.	Раздел
Таб.	Таблица

Передача инструкции владельцу оборудования

При доставке оборудования необходимо, чтобы:

- ▶ Инструкция по использованию была доставлена пользователю поставщиком оборудования с требованием, чтобы она хранилась в помещении установки горелки.
 - ▶ Поставщик оборудования должен проинформировать пользователя о:
 - правилах использования оборудования,
 - возможных дополнительных приёмочных испытаниях, которые могут быть необходимы перед запуском оборудования,
 - техобслуживании и необходимости контроля оборудования хотя бы раз в год уполномоченным представителем Фирмы-изготовителя или другим техническим специалистом.
- Для того, чтобы гарантировать периодический контроль, **ExEco** рекомендует заключение Договора на Техобслуживание.

2.1 Введение

Горелки **ExEco** спроектированы и изготовлены в соответствии с действующими нормами и стандартами с соблюдением всех известных правил техники безопасности и с учётом всех потенциальных опасных ситуаций.

Тем не менее, необходимо принимать во внимание, что неосторожное и неумелое использование прибора может стать причиной возникновения ситуаций смертельной опасности для пользователя или третьих лиц, а также повреждения горелки или другого оборудования. Рассеянность, легкомыслие и излишняя самоуверенность часто являются причиной несчастных случаев; также как ими могут стать усталость и сонливость.

Рекомендуется принять во внимание следующее:

- ▶ Горелка должна использоваться только по назначению. Любое другое использование неприемлемо и опасно.

Горелка может быть установлена на водяные, паровые котлы, котлы на диатермическом масле, а также на другие установки, предусмотренные изготовителем; тип и давление топлива, напряжение и частота тока электроснабжения, минимальный и максимальный расход, на которые настраивается горелка, герметизация камеры сгорания, размеры камеры сгорания, температура окружающей среды должны быть в пределах значений, указанных в инструкции по эксплуатации.

- ▶ Не разрешается вносить изменения в конструкцию горелки, чтобы изменить её характеристики или назначение.
- ▶ Использование горелки должно проходить в условиях безопасной эксплуатации. Нарушения безопасной эксплуатации должны быть своевременно устранены.
- ▶ Не разрешается открывать или портить компоненты горелки, за исключением тех деталей, которые предусмотрены для ремонта.
- ▶ Подвергаются замене только детали, которые указаны в инструкции заводом-изготовителем.

2.2 Обучение персонала

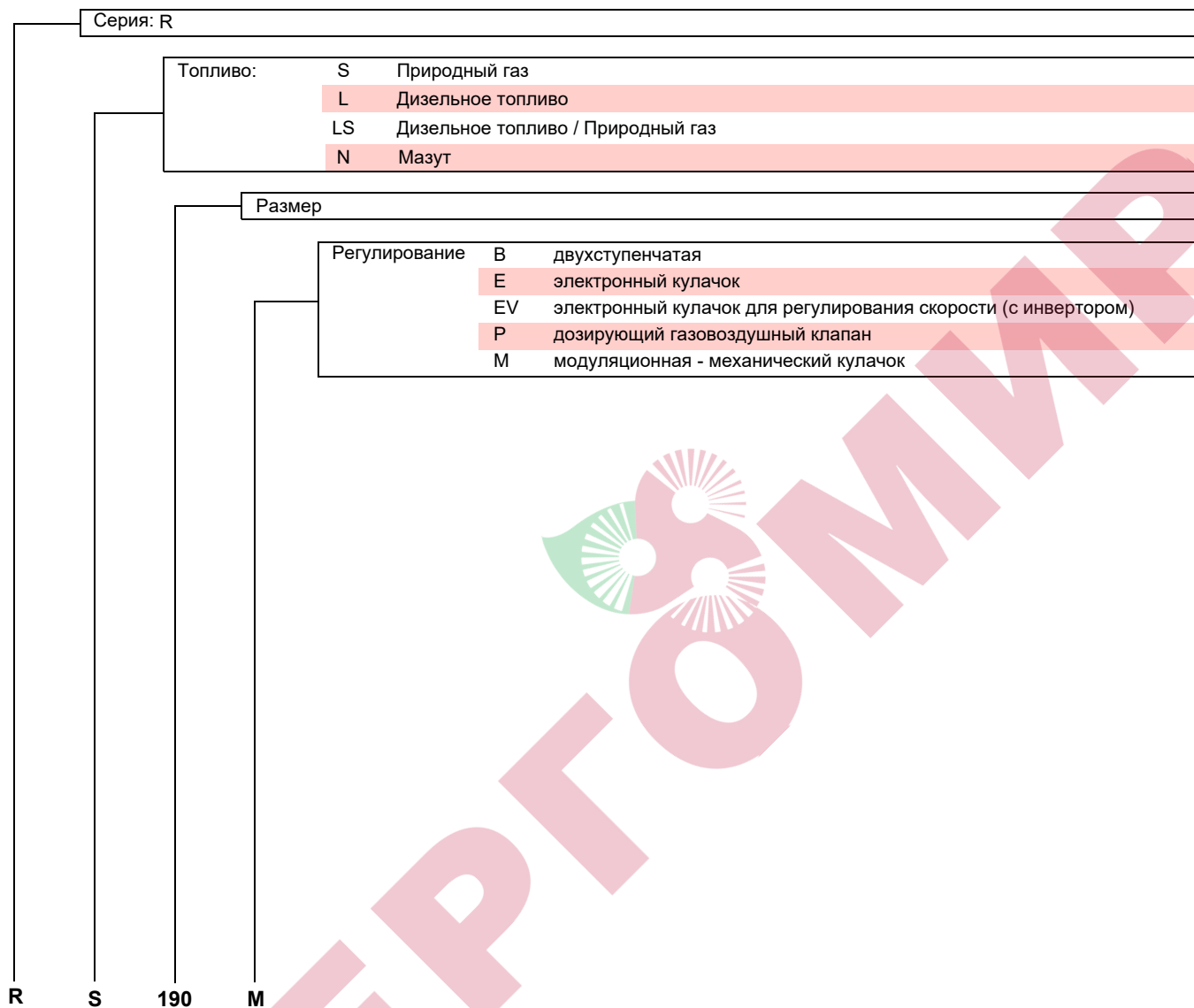
Пользователь - это частное лицо или организация, которая приобрела аппарат и намеревается использовать его в предусмотренных целях. Пользователь несёт ответственность за состояние оборудования и обучение обслуживающего персонала.

Пользователь:

- ▶ обязуется доверить прибор только квалифицированному и обученному персоналу;
- ▶ обязуется принять все необходимые меры по предупреждению доступа к горелке людей, не имеющих на это разрешения;
- ▶ обязуется информировать рабочих соответствующим образом о применении и соблюдении требований техники безопасности. В этих целях он обязуется ознакомить весь обслуживающий персонал с инструкциями по использованию и правилами техники безопасности;
- ▶ должен информировать фирму-изготовителя в случае обнаружения дефектов или неисправностей защитных систем, а также о любой ситуации потенциальной опасности.

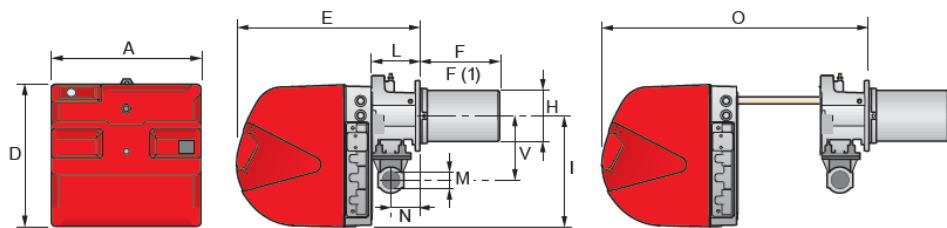
- ▶ Персонал должен всегда использовать средства индивидуальной защиты, предусмотренные нормативами, и соблюдать всё изложенное в данном руководстве.
- ▶ Персонал должен руководствоваться всеми предупреждающими знаками, установленными на оборудовании.
- ▶ Персонал не должен по собственной инициативе выполнять операции или действия, которые не входят в его компетенцию.
- ▶ Персонал обязан доложить своему непосредственному начальству о возникновении любой проблемы или чрезвычайной ситуации.
- ▶ Установка деталей других производителей или внесение модификаций могут изменить характеристики оборудования, а значит, нанести вред безопасности. Фирма-изготовитель снимает с себя всякую ответственность за любой ущерб, возникший в результате использования неоригинальных деталей.

3.1 Маркировка горелок

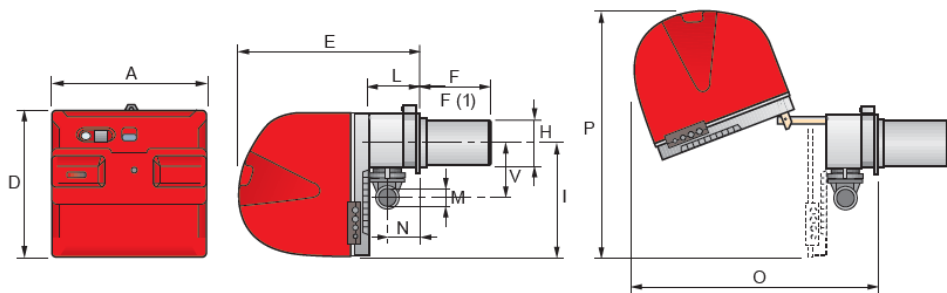


3.2 РАЗМЕРЫ И ПОДКЛЮЧЕНИЯ

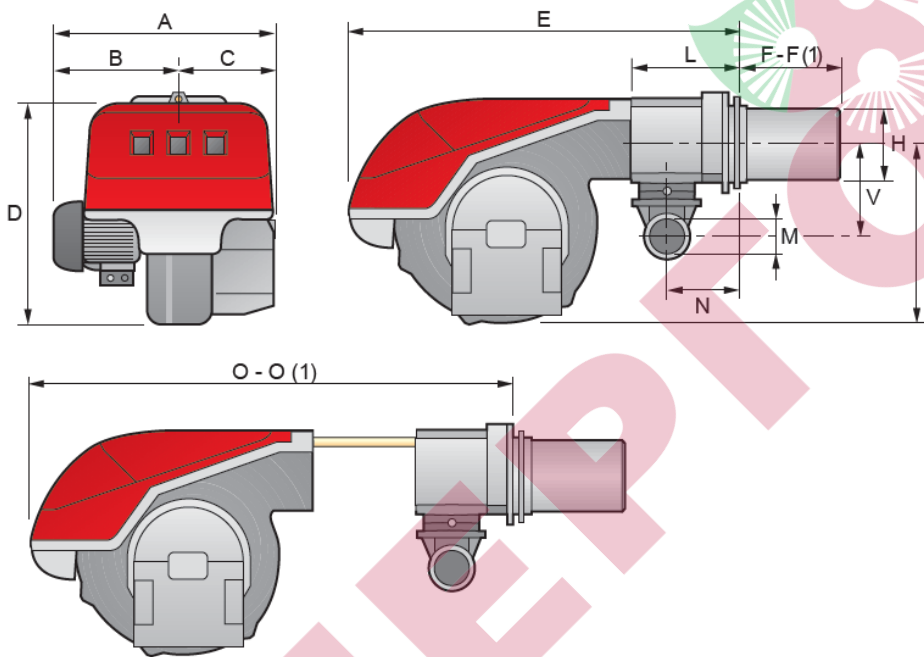
RS 34-44



RS 50



RS 70-250



Наименование	A мм	D мм	C мм	B мм	E мм	F – F ⁽¹⁾ мм	V мм	H мм	I мм	L мм	M мм	N мм	O-O ⁽¹⁾ мм	P мм	Масса с упаковкой кг
RS 70/E	511	555	215	296	840	250+385	221	179	430	214	2"	134	1161+1296	-	70
RS 100/E	527	555	215	312	840	250+385	221	179	430	214	2"	134	1161+1296	-	73
RS 130/E	553	555	215	338	840	280+415	221	189	430	214	2"	134	1161+1296	-	76
RS 150/E	675	590	305	370	840	280+415	221	189	435	214	2"	134	1180+1315	-	110
RS 190/E	681	555	315	366	872	370+507	221	222	430	230	2"	150	1328	-	115
RS 250/E	732	555	305	427	872	370+507	262	222	430	230	2"	150	1328	-	117

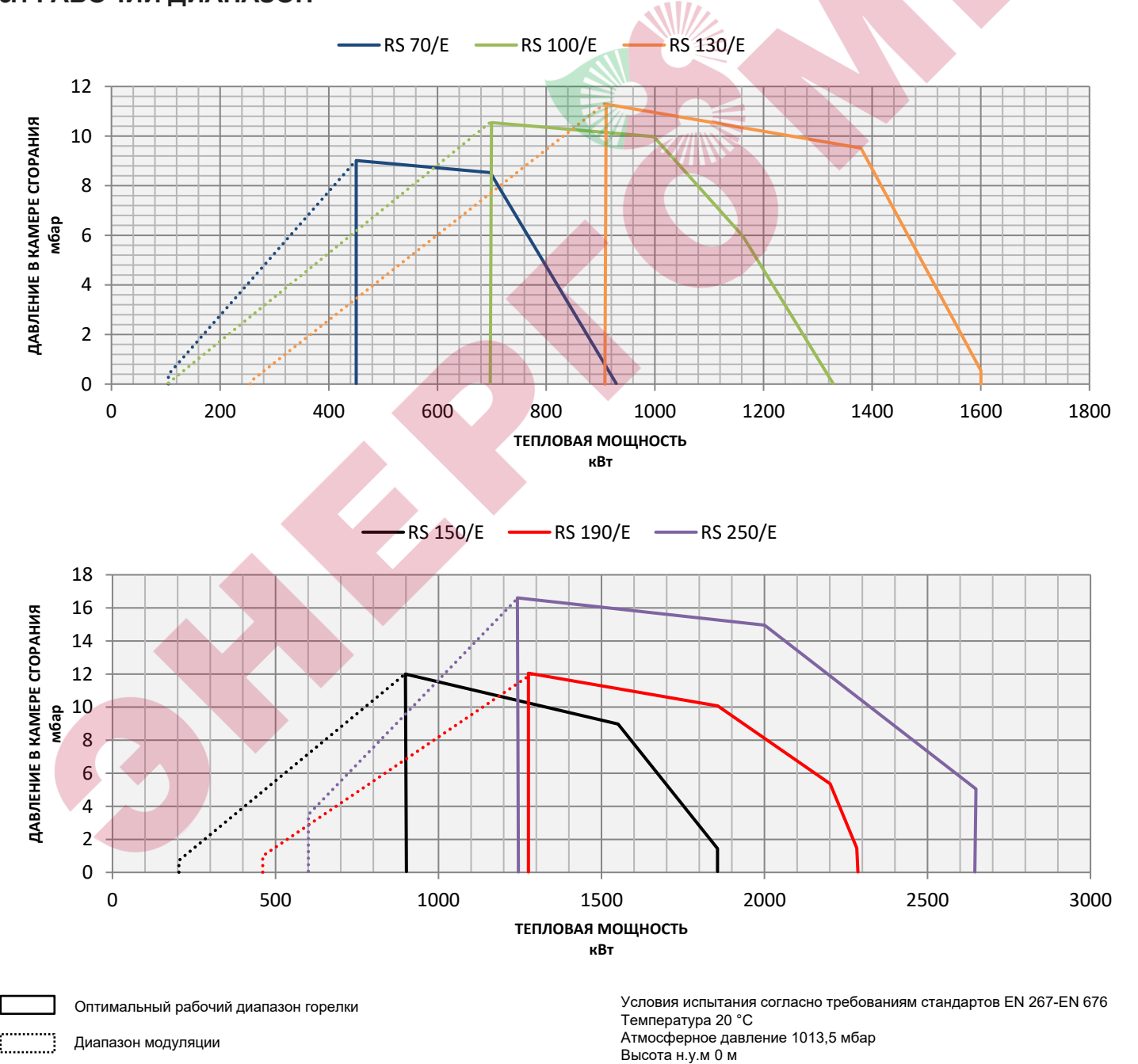
⁽¹⁾ Размер с удлиненной головкой.

3.3 ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Наименование	Тепловая мощность кВт	Расход метана Нм³/ч	Электропитание В/Фаза/Гц	Потребляемая электрическая мощность кВт	Артикул
RS 70/E	150/470÷930	15/47÷93	400/3/50	1,4	BU050190
RS 100/E	150/700÷1340	15/70÷134	400/3/50	1,8	BU050170
RS 130/E	240/920÷1600	24/92÷160	400/3/50	2,6	BU050200
RS 150/E	300/900÷1850	30/90÷185	400/3/50	3,5	BU110050
RS 190/E	470/1279÷2290	47/128÷229	400/3/50	5,5	BU050180
RS 250/E	600/1250÷2650	60/125÷265	400/3/50	6,5	BU050220

Низшая теплотворная способность дизельного топлива: 11,8 кВт·ч/кг - вязкость при 20 °C: 4÷6 мм²/с (сСт).
Низшая теплотворная способность метана (G20): 10 кВт·ч/Нм³.

3.4 РАБОЧИЙ ДИАПАЗОН



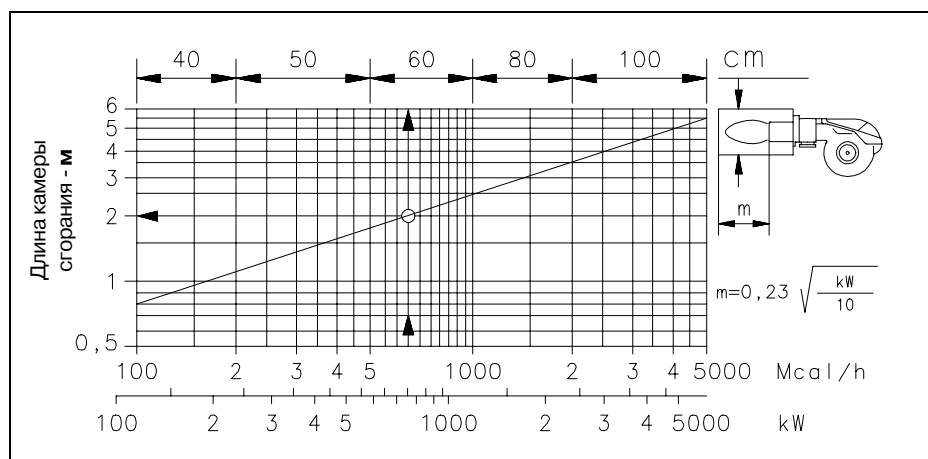


Рис. 1

Рабочие диапазоны были получены в специальных испытательных котлах согласно стандарту EN 676. На Рис. 1 приведены диаметр и длина испытательной камеры сгорания.

Например

Мощность 756 кВт (650 Мкал/ч):
диаметр 60 см,
длина 2 м.

Соединение обеспечивается, если котёл имеет маркировку CE; для котлов или печей с камерами сгорания, размеры которых намного отличаются от размеров, указанных в диаграмме, Рис. 4 рекомендуется провести предварительные проверки.

3.5 Компоненты горелки

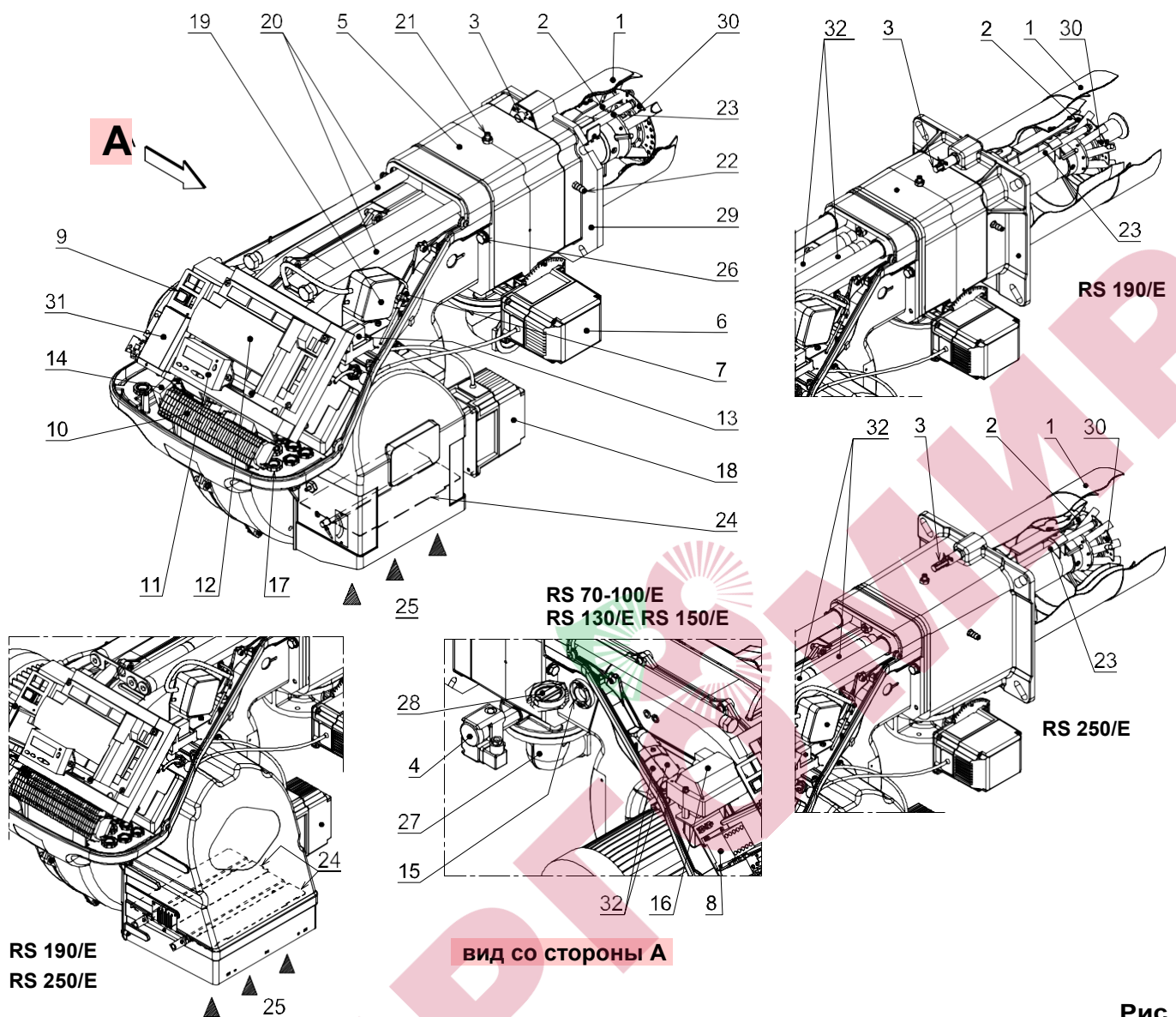


Рис. 2

- | | | |
|---|---|--|
| 1 Головка горения | 12 Прибор контроля пламени и контроля соотношения воздух/топливо | 22 Штуцер давления воздуха |
| 2 Электрод зажигания | 13 Реле с сухими контактами | 23 Зонд для контроля наличия пламени |
| 3 Регулировочные винты головки горения | 14 Фильтр помех | 24 Воздушный клапан |
| 4 Реле максимального давления газа | 15 Смотровое отверстие для контроля пламени | 25 Вход воздуха в вентилятор |
| 5 Муфта | 16 Трансформатор розжига | 26 Винты для крепления вентилятора к муфте |
| 6 Серводвигатель газ | 17 Кабельные зажимы для электрических соединений, поставляет фирма-установщик | 27 Канал поступления газа |
| 7 Штепсельная вилка на кабеле зонда ионизации | 18 Сервопривод воздух | 28 Дроссельный клапан для газа |
| 8 Переключатель двигателя и термореле с кнопкой разблокирования | 19 Реле давления воздуха (дифференциальный тип) | 29 Фланец для крепления к котлу |
| 9 Выключатель с функцией включить/выключить | 20 Направляющие для открывания горелки и осмотра головки горения | 30 Диск горения |
| 10 Клеммная колодка для электрических соединений | 21 Штуцер давления газа и винт крепления головки | 31 Скоба для установки регулятора мощности RWF40 |
| 11 Панель оператора с жидкокристаллическим дисплеем | | 32 Удлинитель для направляющих 20) - только для моделей TL |

3.6 Комплект поставки

1. Горелка – 1 шт.
2. Адаптер для газовой рампы – 1 шт.
3. Прокладка для фланца адаптера – 1 шт
4. Винты крепежные для крепления адаптера газовой рампы – 4 шт.
5. Тепловой экран – 1 шт.
6. Винты для крепления фланца горелки к котлу – 4 шт.
7. Инструкция по монтажу и эксплуатации, паспорт горелки.



3.7 Менеджер горения

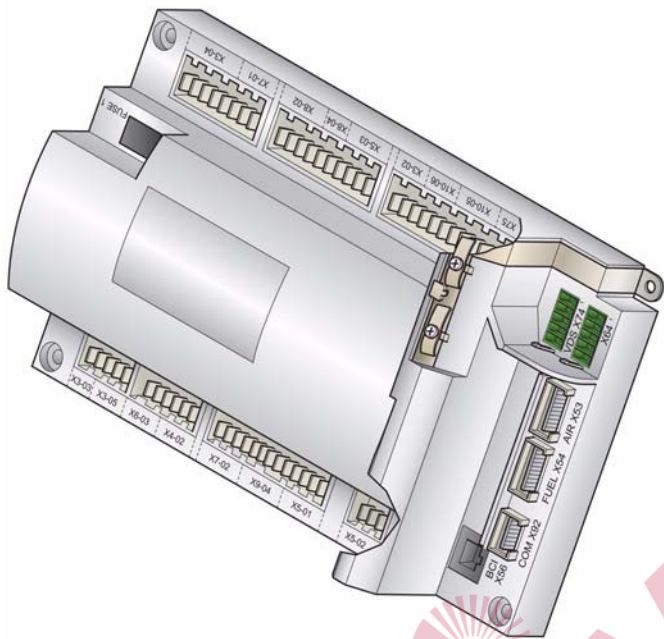


Рис. 3

Пояснение
Менеджер горения (далее называемый прибор контроля), которые входят в комплект горелок серии **RS**, выполняют несколько функций для оптимизации работы горелки при функционировании как в качестве отдельной единицы, так и в сочетании с другими единицами (напр. несколько генераторов, установленных параллельно).

- Основные функции, выполняемые менеджером:
- 1. контроль пламени;
 - 2. дозирование воздуха и топлива путём изменения положения заслонок сервоприводами, при такой системе регулирования исключаются возможные люфты как при механическом регулировании;
 - 3. модуляция мощности горелки в зависимости от нагрузки, требуемой установкой, с поддержанием заданных значений давления или температуры котла;
 - 4. диагностика системы регулировки подачи воздуха и топлива, дающая возможность легко определить возможные причины неполадок.

Дополнительные интерфейсы и способы соединения с компьютером для телеконтроля или загрузки новой программы в систему контроля центрального устройства возможны в зависимости от конфигурации установки.



ЗАМЕЧАНИЕ
Первый запуск, также как и любая другая операция по внутренней установке приборов, требует доступа через пароль и предназначен для персонала Сервисного Центра, специально обученного внутреннему программированию инструмента.
Сведения для первого запуска указаны далее.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ	
Электрическое питание	AC 230 В -15% / +10%
Частота	50/60 Гц +/- 6%
Внутренний предохранитель	6,3 АТ
Работа с напряжением ниже номинального значения	
Минимальный уровень при убывании напряжения для нормального функционирования горелки	примерно AC 186 В
Минимальный уровень при возрастании напряжения для нормального функционирования горелки	примерно AC 195 В
Максимальная нагрузка на контактах:	
Реле двигателя вентилятора	
Номинальная подача	AC 230 В, 50/60 Гц
Номинальный ток	2 А
Коэффициент мощности	cosj > 0,4
Выход сигнализации	
Номинальная подача	AC 230 В, 50/60 Гц
Номинальный ток	1 А
Коэффициент мощности	cosj > 0,4
Трансформатор розжига	
Номинальная подача	AC 230 В, 50/60 Гц
Номинальный ток	2 А
Коэффициент мощности	cosj > 0,2
Клапаны топлива	
Номинальная подача	AC 230 В, 50/60 Гц
Номинальный ток	2 А
Коэффициент мощности	cosj > 0,4
Панель оператора	
Номинальная подача	DC 5 В
Степень защиты	IP 40
Поглощаемая мощность	< 50 мВт
Длина проводов	
Линия электропитания AC 230 В	макс. 100 м (100 pF/m)
Дисплей	макс. 3 м (100 pF/m)
Регулятор мощности	макс. 20 м (100pF/m)
Кнопка разблокирования на расстоянии	макс. 20 м (100pF/m)

3.8 Сервопривод

Пояснение

Сервопривод, который входит в состав горелок серии **RS**, приводит в движение воздушную заслонку и дроссельный клапан газа без механических передач. Управление на него приходит от контроллера, который постоянно отслеживает их положение при помощи обратного сигнала от оптического датчика внутри сервопривода.

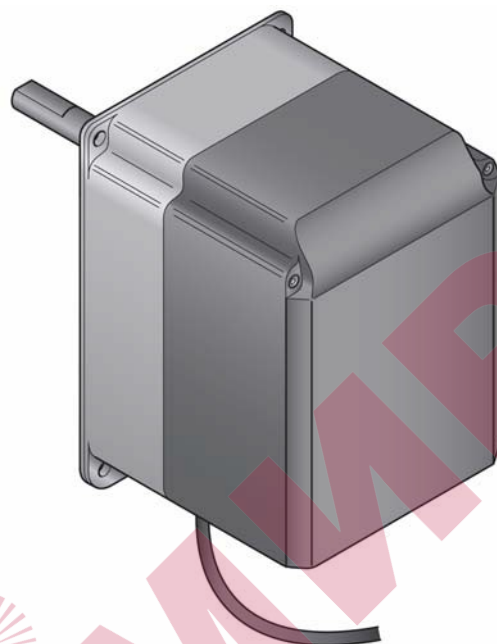
**ВНИМАНИЕ**

По этой причине категорически запрещается снимать с сервопривода крышки.

Положение сервопривода в градусах отображается на дисплее панели оператора. См. Гл. 5.18, Параметр 922, указатель "0" для сервопривода топлива, указатель "1" для сервопривода воздуха.

Электрическое соединение сервоприводов с прибором контроля выполнено при помощи соединителей типа RAST 2,5.

При ремонте или замене сервоприводов следите за тем, чтобы не перепутать контакты. Следуйте указаниям, приведённым на электрических схемах или на схеме подключения на крышке контроллера.

**Рис. 4****Технические Данные**

	Сервопривод топливо	Сервопривод воздух
Модель	SQM33.4..	SQM33.5..
Тип двигателя	Шаговый	
Электрическое питание	AC/DC 24В	
Степень защиты	IP54	
Рабочий диапазон	0-90°	
Время открывания 0-90°	мин.: 5 сек., макс.: 120 сек. в зависимости от типа приборов	
Момент	1,2 Nm	3 Nm
Потребляемая мощность	7,5 Вт	10 Вт
Вращение	По часовой стрелке/против часовой стрелки (направление выбирается приборами контроля)	

4.1 Указания по технике безопасности при установке

Предварительно очистив зону, предназначенную для установки горелки, и обеспечив надлежащее освещение помещения, можно приступать к монтажу.



Все операции монтажа, техобслуживания и демонтажа должны проводиться только при отключённой электросети.



Установка горелки должна проводиться подготовленным персоналом, как указано в данном руководстве, и в соответствии с нормативами и требованиями действующих законов.

4.2 Перемещение горелки

В упаковку с горелкой входит деревянная подставка, следовательно, можно перемещать упакованную горелку при помощи автокара или вилочного подъёмника.



Операции по перемещению горелки могут быть очень опасными, будьте максимально внимательными: удалите посторонних, не имеющих отношения к операции; проверьте целостность и соответствие работе инструментов, имеющихся в распоряжении.

Необходимо также убедиться, что зона действия не загромождена и что имеется достаточное пространство, которое позволит быстро отодвинуться в случае падения горелки.

Во время перемещения держать груз на высоте не более 20-25 см от земли.



После размещения горелки рядом с местом установки, убрать должным образом все отходы от упаковки, разделяя материалы по типам.

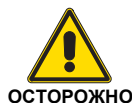
Прежде чем приступить к монтажу, тщательно очистите всё вокруг зоны установки горелки.

4.3 Предварительные монтажу проверки

Контроль поставки

После снятия упаковки убедитесь в целостности содержимого. В случае сомнений не используйте горелку, а обратитесь к поставщику.

R.T.H.	A	B	C
D	E	F	
GAS-KAASU ☒	G	H	
GAZ-AEPIO	G	H	
MANUFACTURER	LLC EXECO		



Элементы упаковки (деревянный поддон или картонная коробка, гвозди, скобы, целлофановые пакеты и т. д.) нельзя разбрасывать, так как они являются потенциальным источником опасности и загрязнения, их нужно собрать и поместить в отведённое для этого место.



рис. 4

Проверка характеристик горелки

Проверить идентификационный щиток горелки (рис. 4), на котором указаны:

- ▶ модель **A** и тип горелки **B**;
- ▶ страна изготовления (**C**) (RUS)
- ▶ номер заводской (**D**);
- ▶ данные электропитания и степень защиты (**E**);
- ▶ потребляемая электрическая мощность (**F**);
- ▶ типы используемого газа и соответствующее давление подачи (**G**);
- ▶ данные минимальной и максимальной мощности горелки (**H**) (см. Рабочий диапазон)



Поломка, удаление или отсутствие щитка на горелке или иное не позволяют точную идентификацию горелки и делают проблематичной любую операцию установки и техобслуживания.

Внимание. Мощность горелки должна входить в рабочий диапазон котла;

4.4 Монтажные положения

Горелка предназначена исключительно для работы в положениях **1, 2, 3 и 4**.

Установка **1** наиболее подходящая, так как только она позволяет проводить техобслуживание как описано в данном руководстве. Установка **2, 3 и 4** обеспечивает нормальную работу, но делает менее удобными операции по техобслуживанию и осмотру головки горения.

Установка **5** запрещена по причине безопасности.

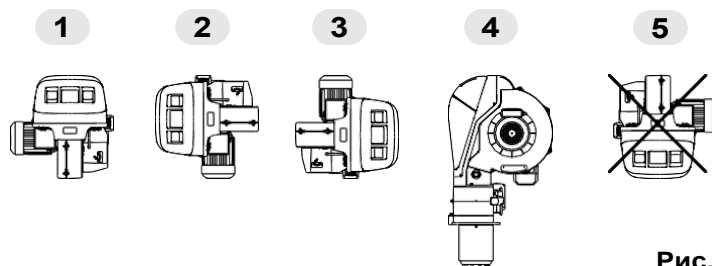


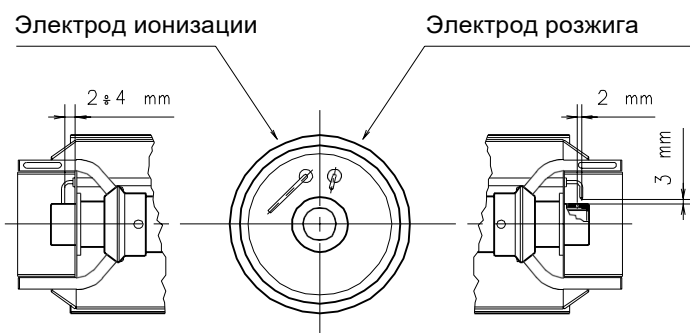
Рис. 5

Крепление горелки к котлу

Перед креплением горелки к котлу проверьте, чтобы электроды были правильно расположены, как указано на рис. 12.

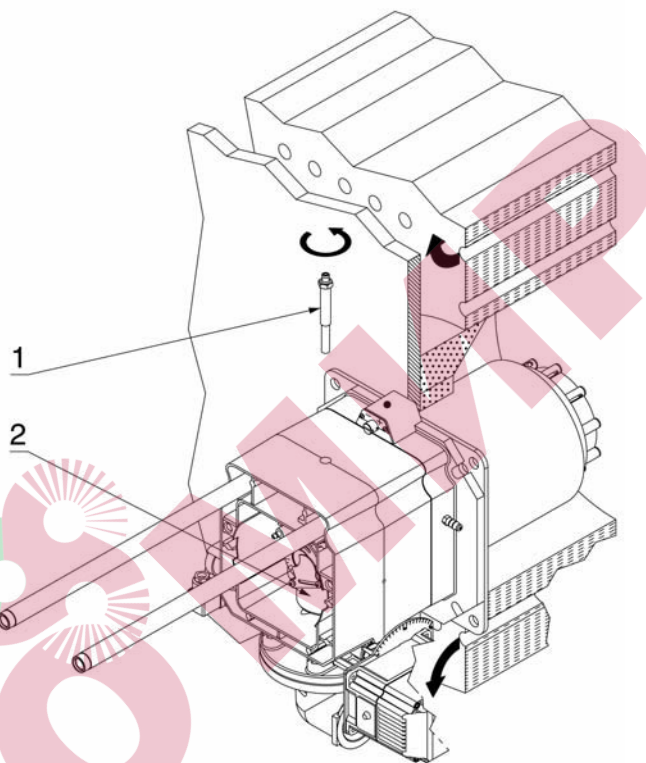
Если при контроле расположение электродов оказалось неправильным, снимите винт (1)(Рис. 13), выньте внутреннюю часть (2)(Рис. 13) головки и выполните их настройку.

Не вращайте электрод ионизации, а разместите его как показано на рис. 12; размещение электрода ионизации возле электрода зажигания может повредить усилитель менеджера горения.

**Рис. 8**

Отделить головку горения от остальной горелки, рис. 7. Для этого необходимо выполнить следующее:

- ▶ ослабить 4 винта 3) и снять кожух 1);
- ▶ снять винты 2) с направляющих 5);
- ▶ отсоединить вилку 14), открутить кабельный зажим 15);
- ▶ отсоединить штуцер реле максимального давления;
- ▶ снять оба винта 4);
- ▶ отвести назад горелку по направляющим 5) примерно на 100 мм;
- ▶ вынуть провода электродов, затем снять всю горелку с направляющих.

**Рис. 9**

Выполнив эту операцию, прикрепите фланец 9)(рис. 9) к пластине котла, используя изолирующий экран 8)(рис. 11), входящий в поставку горелки.

Используйте 4 винта, также входящие в комплект, с моментом затяжки равным $35 \div 40 \text{ Nm}$, предварительно нанесите на резьбу смазку.

Уплотнение между горелкой и котлом должно быть герметичным: после запуска (см. Гл. 5.8) убедиться, что дымовые газы не выходят наружу.

4.6 Регулировка головки горения

В этой фазе монтажа головка горения фиксируется к котлу как показано на рис. 10., что значительно упрощает её регулировку, которая зависит только от максимальной мощности горелки.

Предусмотрены две регулировки головки:

- регулировка воздуха;
- регулировка газа.

Найдите на диаграмме рис. 13 риску, в соответствии с которой регулируется как воздух, так и газ.

Регулировка воздуха

Поверните винт 2), чтобы он совпал с риской на передней плоскости 1) фланца, (Рис.14).

RS 190/E - RS 250/E

RS 70-100/E
RS 130-150/E

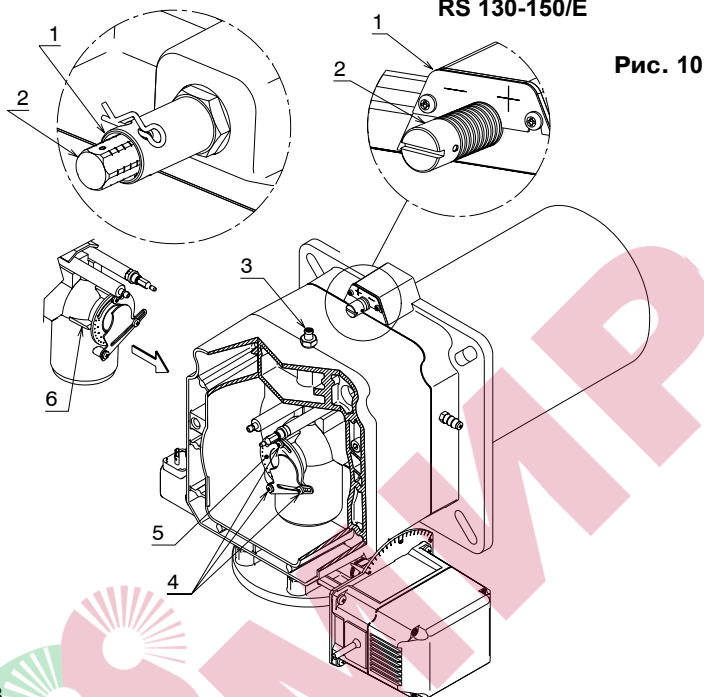


Рис. 10



ОСТОРОЖНО

Важное замечание

Чтобы упростить регулировку, ослабить винт 3)(рис.15), выполнить регулировку, затем заблокировать.

Регулировка газа (RS 70-100/E - RS 150/E)

Ослабьте винты 4) и поверните зажимное кольцо 5) таким образом, чтобы риска совпала со стрелкой 6). Заблокируйте 3 винта 4).

Регулировка газа (RS 190/E - RS 250/E)

Когда горелка устанавливается на максимальную производительность ≤ 1300 Мкал/ч (приблизительно 1500 кВт), установите диски 1)-2)(Рис. 16), входящие в поставку горелки, вынув внутреннюю трубу 3)(Рис. 12). В случае слабого давления в сети, можно оставить головку в стандартной конфигурации, ограничив минимальную модуляцию до 450 Мкал/ч (приблизительно 520 кВт).

Например

RS 70/E, мощность горелки = 600 кВт.

На диаграмме рис. 13 видно, что для получения данной производительности следует установить регулировки газа и воды на риску 4.

ЗАМЕЧАНИЕ

На диаграмме приведена оптимальная регулировка для типа котла согласно Рис. 4.

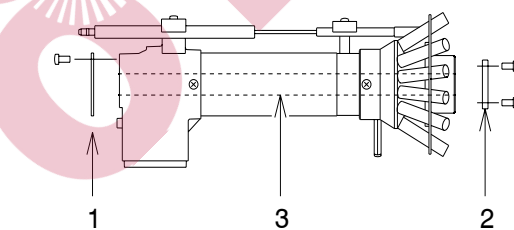


Рис. 12

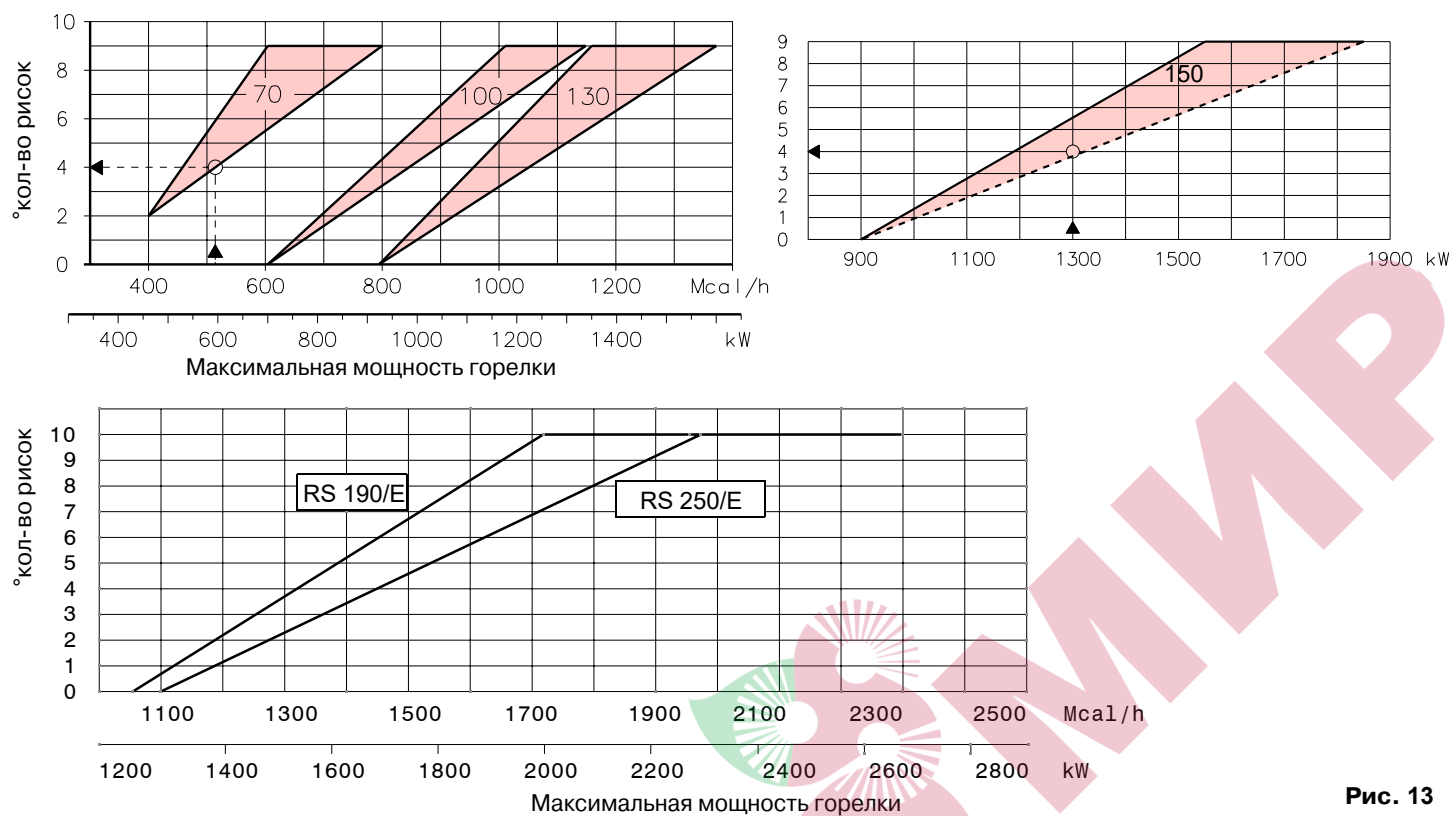


Рис. 13

Замечание: Указанные регулировки могут быть изменены во время запуска.

Закончив регулировку головки горения:

- ▶ снова установите горелку на направляющие 3) примерно на 100 мм от муфты 4) - положение горелки указано на Рис. 14;
- ▶ вставить кабель ионизации и кабель электрода и подвинуть горелку до муфты, положение горелки указано на Рис. 18;
- ▶ подсоедините вилку сервопривода 14)(Рис. 14) и закрутите кабельный зажим 15)(Рис. 14);
- ▶ подсоедините штуцер реле максимального давления газа;
- ▶ установить винты 2) на направляющие 3);
- ▶ прикрепите горелку к муфте винтами 1).

 При закрытии горелки на направляющих нужно осторожно вытянуть наружу высоковольтный кабель и кабель ионизации так, чтобы они слегка натянулись.

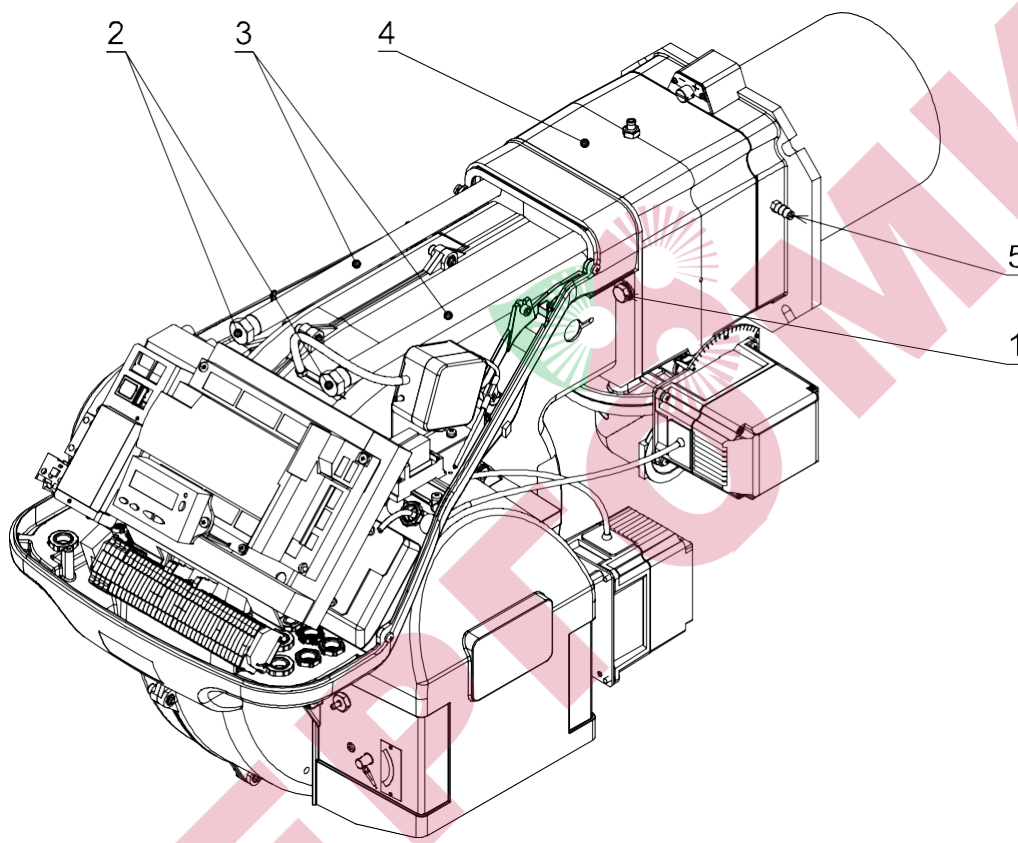


Рис. 14

4.7 Монтаж газовой ramпы

- ▶ Газовая ramпа прошла приёмочные испытания согласно стандарту EN 676 и поставляется отдельно от горелки с кодом, указанным в Приложении В.
- ▶ Ramпа может быть установлена как слева, так и справа, в зависимости от удобства монтажа, см. Рис. 15.
- ▶ Газовая ramпа подсоединяется к газовому контакту 1)(Рис. 15) посредством фланца 2), прокладки 3) и винтов 4), входящих в поставку горелки.
- ▶ Газовые электроклапаны должны находиться как можно ближе к горелке, чтобы обеспечить таким образом поступление газа в головку горения в течение безопасного времени 3 сек.
- ▶ Убедитесь, что максимальное давление, необходимое для горелки, входит в рамки диапазона калибровки регулятора давления (цвет пружины): газовая ramпа MBC-1900-SE.



Для регулировки газовой ramпы см. прилагаемые к ней инструкции.

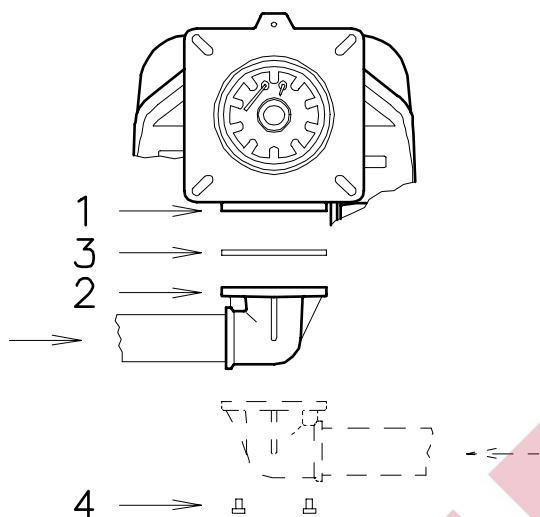


Рис. 15

- 1 - Канал поступления газа
- 2 - Ручной клапан
- 3 - Антивибрационное соединение
- 4 - Манометр с кнопочным краном
- 5 - Фильтр
- 6A - “Нарезное” многоблочное устройство состоит из:
 - фильтра (заменяемого)
 - предохранительного клапана
 - рабочего вентиля
 - регулятора давления
- 6B - “Нарезное” многоблочное устройство состоит из:
 - предохранительного клапана
 - рабочего вентиля
 - регулятора давления
- 7 - Реле минимального давления газа
- 8 - Устройство контроля плотности клапанов. Согласно стандарту EN 676 проверка герметичности обязательна для горелок с максимальной мощностью выше 1200 кВт.
- 9 - Прокладка
- 10 - Прокладка, входящая в комплект поставки горелки
- 11 - Дроссельный клапан регулировки газа
- 12 - Реле максимального давления газа
- 13 - Адаптер рампа-горелка
 - поставляется с горелкой
 - поставляется по требованию заказчика для моделей с фланцем отдельно от газовой рампы
- P1 - Давление головки горения
- P2 - Давление на верхнюю клапана/регулятора
- P3 - Давление на фильтр
- L - Газовая рампа поставляется отдельно с кодом, указанным в Приложении В.
- L1 - Должен предусмотреть установщик

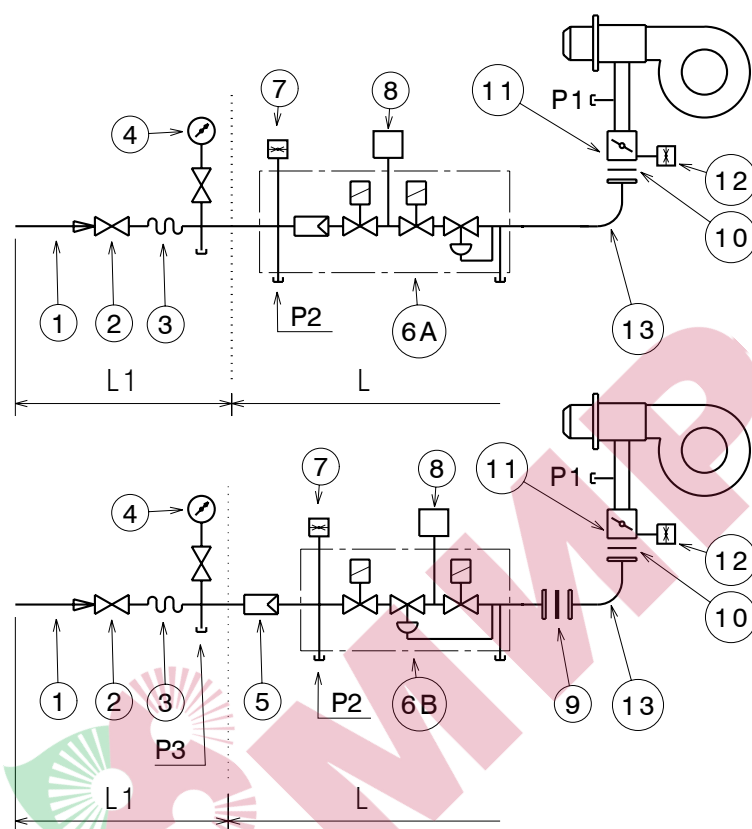


Рис. 16

Потери нагрузки на линии подачи газа указаны в Приложении С.

4.8 Схема электрических соединений

Замечания по технике безопасности для электрических соединений

- ▶ Электрические соединения должны выполняться при отсутствии электропитания.
- ▶ Электрические соединения должны выполняться квалифицированным персоналом в соответствии с действующими нормативами страны назначения. Обратиться к электросхемам, указанным в Приложении А.
- ▶ **ExECO** снимает с себя любую ответственность за внесение изменений или за осуществление соединений, отличных от указанных в электросхемах.
- ▶ Убедиться, что электропитание горелки соответствует электропитанию, указанному на идентификационной щитке и в данном руководстве. См. Рис. 8.
- ▶ Не путать нейтраль с фазой, это может вызвать блокировку горелки на розжиге из-за «мнимой» потери пламени.
- ▶ Горелки RS 68-120-160/E прошли приёмочные испытания для прерывистого режима работы. Это означает, что они должны останавливаться согласно стандарту хотя бы 1 раз каждые 24 часа, чтобы позволить приборам выполнять контроль собственной эффективности при запуске. Обычно, остановка горелки обеспечивается термостатом котла.
- ▶ Электрическая безопасность оборудования достигается только, когда оно правильно подсоединено к эффективному заземлению, выполненному согласно действующим нормативам. Необходимо удостовериться в соблюдении этого основного требования безопасности. В случае сомнений, поручите подготовленному персоналу осуществить тщательный контроль электросистемы. Не использовать газовые трубы в качестве заземления электрических приборов.
- ▶ Электросистема должна подходить для максимальной потребляемой мощности оборудования, указанной на щитке и в данном руководстве, убедившись, в частности, что сечение кабелей подходит для потребляемой мощности прибора.
- ▶ При питании прибора от электросети:
 - не использовать адаптеры, многоконтактные розетки, удлинители;
 - предусмотреть многополюсный выключатель с размыканием контактов хотя бы 3 мм, в соответствии с действующими требованиями техники безопасности.
- ▶ Не дотрагиваться до прибора мокрыми руками и/или стоя босиком.
- ▶ Не тянуть за электропровода.

Снимите кожух и выполните электрические соединения согласно схемам, приведённым в Приложении А.

Используйте гибкие кабели согласно стандарту EN 60 335-1.

Все кабели подсоединения к горелке должны проходить через кабельные зажимы. См. рис. 17. Использование кабельных зажимов может быть в разных вариантах; для примера приведём следующий вариант:

- 1- - Трёхфазное питание
- 2- - Однофазное питание
- 3- - Команда на пуск
- 4- - Реле минимального давления газа
- 5- - Газовые клапаны
- 6- - Резерв

Кабельные зажимы, используемые на заводе:

- A - Двигатель вентилятора
- B - Реле максимального давления газа
- C - Сервопривод газ
- D - Сервопривод воздух

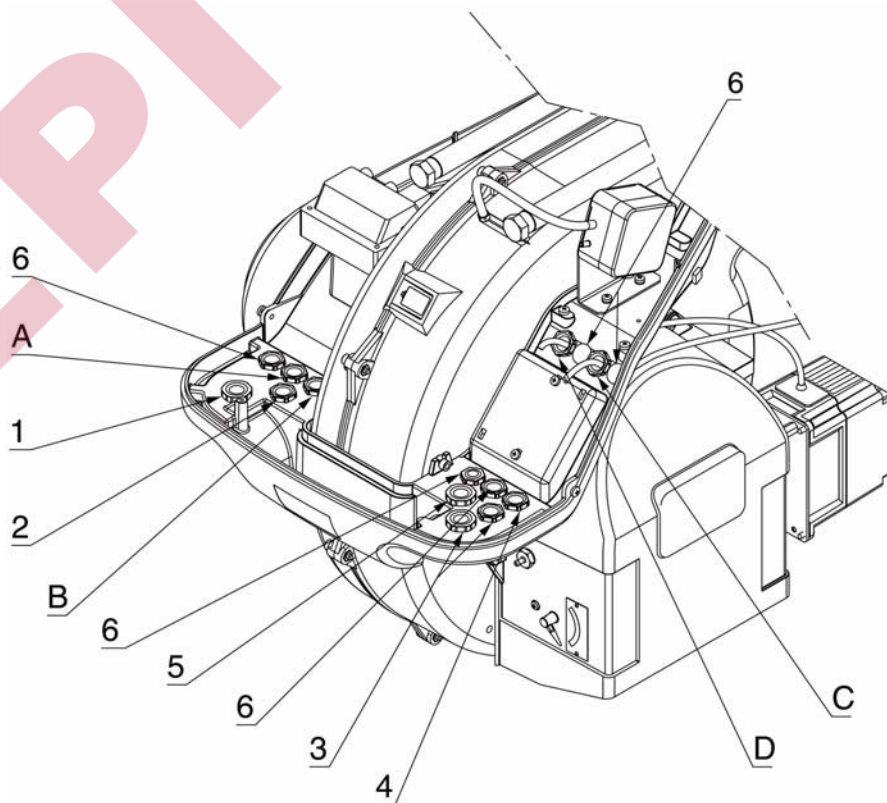


Рис. 17

4.9 Калибровка термореле

Термореле служит для предотвращения повреждений двигателя из-за сильного возрастания силы тока или отсутствия фазы.

Для калибровки обратиться к таблице, указанной в электросхеме № 6 в Приложении А.

Если минимальное значение шкалы термореле выше мощности двигателя, защита обеспечена.

Это подтверждается, когда питание двигателя 400 В.

Для того, чтобы разблокировать в случае срабатывания термореле, нажать на кнопку 1) Рис. 18.

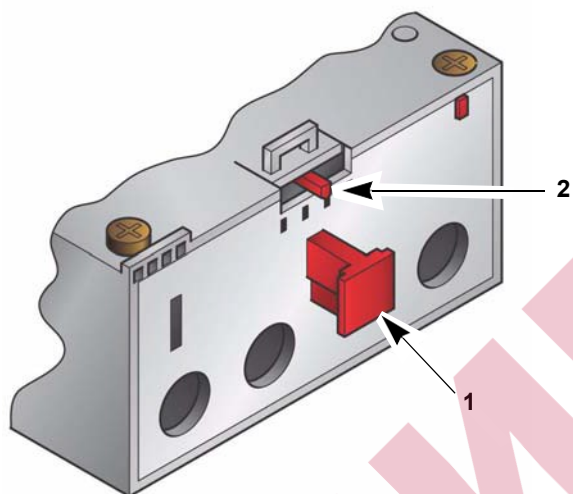


Рис. 18

5.1 Указания по технике безопасности при первом запуске



Первый запуск горелки должен проводиться подготовленным персоналом, как указано в данном руководстве, и в соответствии с нормативами и требованиями действующих законов.



Убедиться в правильном функционировании устройств регулировки, управления и защитных приспособлений.

5.2 Операции перед вводом в эксплуатацию

- Удостовериться, что распределительная газовая компания выполнила операции по удалению воздуха и газа, заполняющих трубы линии подачи.
- Медленно открыть ручные клапаны, расположенные до газовой рампы.
- Отрегулировать реле минимального давления газа (Рис. 19) на начало шкалы.
- Отрегулировать реле максимального давления газа (Рис. 20) на конец шкалы.
- Отрегулировать реле давления воздуха (Рис. 21) на начало шкалы.
- Отрегулировать реле давления для проверки герметичности (Комплект PVP) (Рис. 22), если имеется, в соответствии с инструкциями Комплекта.

Реле минимального давления газа

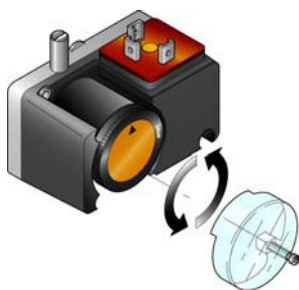


Рис. 19

Реле максимального давления газа

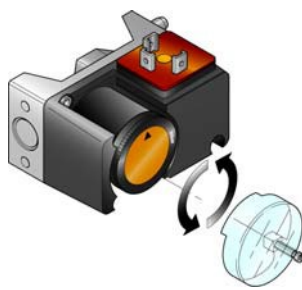


Рис. 20

Реле давления воздуха

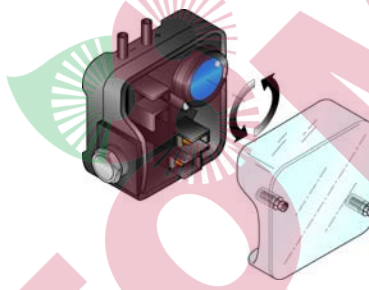


Рис. 21

Реле давления Комплект PVP

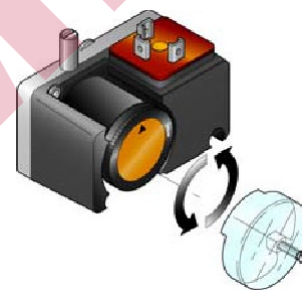


Рис. 22

- Контролировать давление подачи газа, подсоединив манометр к штуцеру давления 1) (Рис. 23) реле минимального давления газа: оно должно быть ниже заданного максимального давления газовой рампы, указанного на табличке горелки.



Чрезмерное давление газа может повредить компоненты газовой рампы и стать причиной возникновения опасности взрыва.

- Выпустить воздух из труб газовой рампы, подсоединив шланг к штуцеру давления 1) (Рис. 23) реле минимального давления газа. Вывести наружу здания шланг, пока не появится запах газа.
- Соединить параллельно двум электроклапанам газа две лампочки или тестер, чтобы контролировать момент появления напряжения. В этой операции нет необходимости, если каждый из двух электроклапанов оснащён индикаторной лампочкой, сигнализирующей о подаче электрического напряжения.

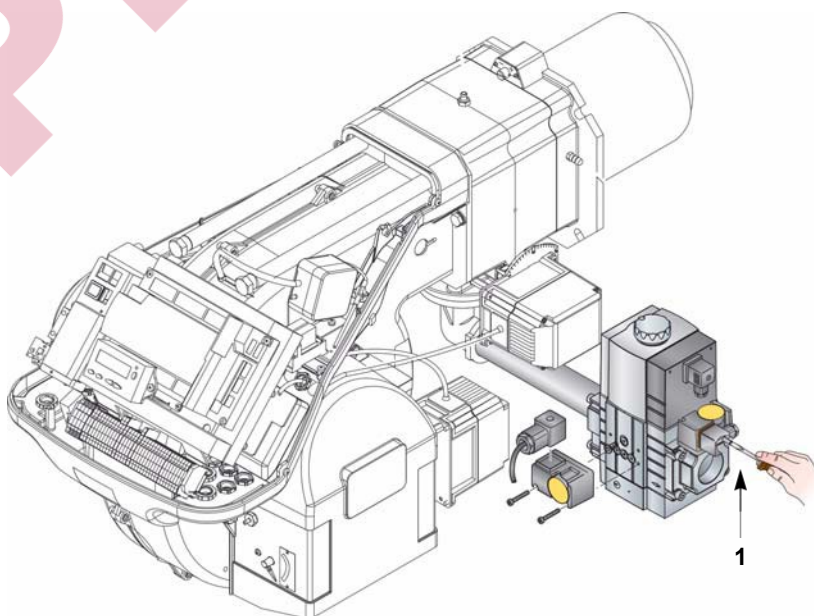


Рис. 23



Перед включением горелки необходимо отрегулировать газовую рампу так, чтобы включение происходило в условиях максимальной безопасности (с малым расходом газа)

ВНИМАНИЕ

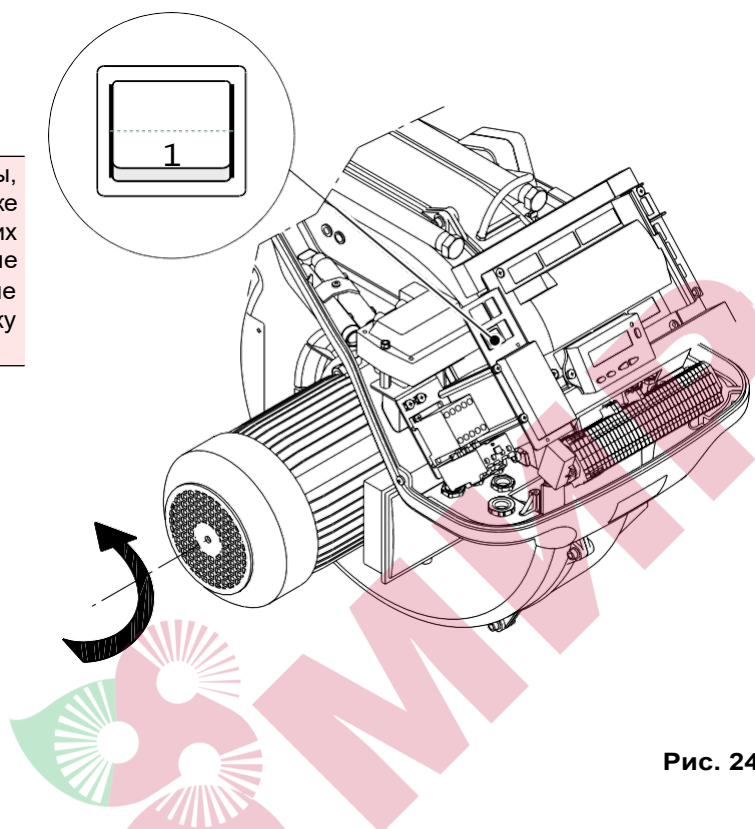
5.3 Запуск горелки

Включить электропитание горелки с помощью выключателя нагрузки на щите котла. Установить термостаты в положение работа и установить выключатель Рис. 24 в положение “1”.



Убедиться, что лампочки или тестеры, подключённые к электроклапанам, или же сигнальные индикаторы на самих электроклапанах показывают отсутствие напряжения. Если они показывают наличие напряжения, остановите **немедленно** горелку и проверьте электрические соединения.

Выполнить “Процедуру запуска”, как указано на стр. 30.

**Рис. 24**

5.4 Конечная калибровка реле давления**Реле давления воздуха**

Выполнить регулировку реле давления воздуха после выполнения всех других регулировок горелки с реле давления воздуха, установленным на начало шкалы (Рис. 25).

С горелкой, работающей на МИН. мощности, вставить анализатор горения в дымоход, медленно закрыть всасывающее отверстие вентилятора (например, картоном) до тех пор пока значение СО не превысит 100 м.д.

Затем медленно повернуть специальную рукоятку по часовой стрелке до блокировки горелки.

Проверить направление стрелки, повернутой вверх, на градуированной шкале (Рис. 29). Снова повернуть рукоятку по часовой стрелке, чтобы значение градуированной шкалы совпало со стрелкой, направленной вниз, восстановив таким образом гистерезис реле давления, обозначенный белым цветом на синем фоне между двумя стрелками.

Убедиться в правильности запуска горелки.

Если горелка снова блокируется, ещё раз поверните немного рукоятку в направлении против часовой стрелки.

Во время этих операций может оказаться полезным использование манометра для измерения давления воздуха.

Подсоединение манометра указано на Рис. 25.

стандартная конфигурация, когда подсоединено реле абсолютного давления воздуха. Обратите внимание, что наличие "Т" -образного соединения не входит в поставку.

В некоторых применениях с очень низким давлением соединение реле давления не позволяет ему коммутировать. В таком случае необходимо подсоединить реле дифференциального давления, устанавливая вторую трубку между реле давления воздуха и всасывающим отверстием вентилятора. В этом случае манометр также должен быть дифференциальным, как показано на Рис. 25.

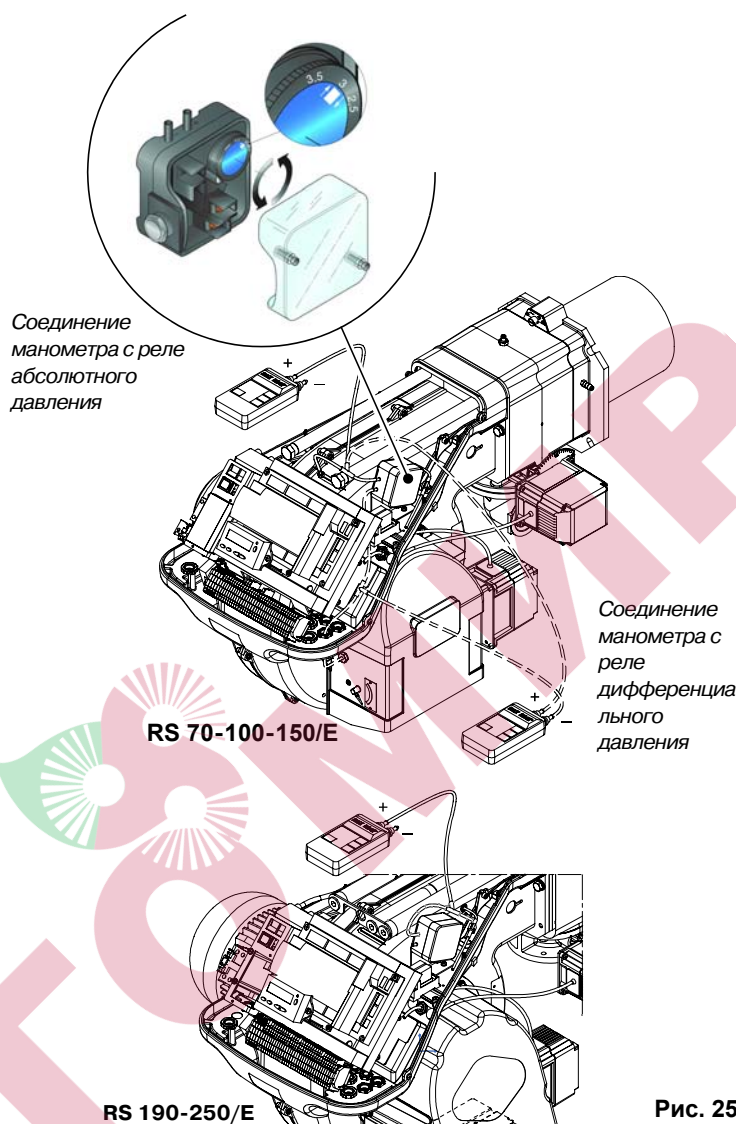
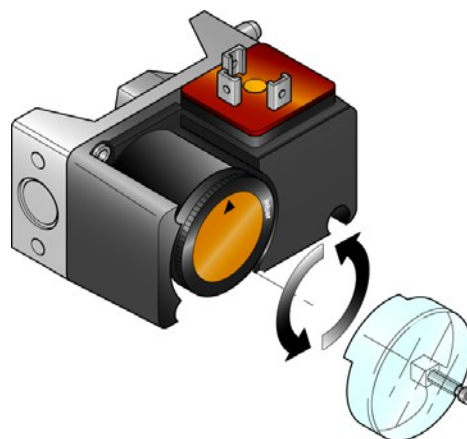
Реле максимального давления газа

Выполнить регулировку реле максимального давления газа, предварительно выполнив все другие регулировки горелки, где реле максимального давления газа установлено на начало шкалы (Рис. 26).

С горелкой, работающей на максимальной мощности, снизить регулировочное давление, медленно поворачивая против часовой стрелки специальную рукоятку до блокировки горелки.

Повернуть по часовой стрелке рукоятку на 2 мбар и повторить запуск горелки.

Если горелка снова остановится, поверните рукоятку ещё раз по часовой стрелке на 1 мбар.

**Рис. 25****Рис. 26**

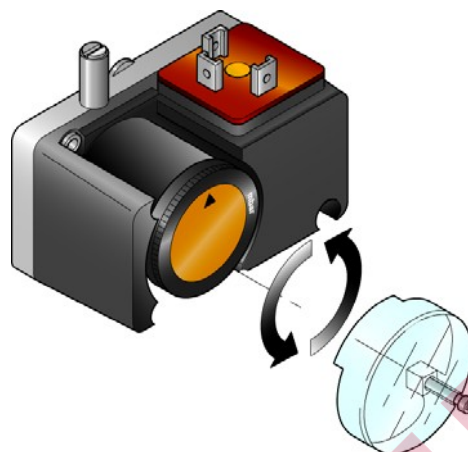
Реле минимального давления газа

Выполнить регулировку реле минимального давления газа, предварительно выполнив все остальные регулировки горелки, где реле давления установлено на начало шкалы (Рис. 27).

С горелкой, работающей на максимальной мощности, повысить регулировочное давление, медленно поворачивая по часовой стрелке специальную рукоятку до блокировки горелки.

После чего повернуть против часовой стрелки рукоятку на 2 мбар и повторить запуск горелки, чтобы проверить его правильность.

Если горелка снова остановится, поверните рукоятку ещё раз против часовой стрелки на 1 мбар.

**Рис. 27**

5.5 Панель оператора с жидкокристаллическим дисплеем

Описание символов

Лампочка аварийной остановки

Аварийная остановка

Наличие пламени

На клапан подаётся питание

На трансформатор розжига подаётся питание

На двигатель вентилятора подаётся питание

Подогреватель активирован
только для горелок на жидком топливе

Запрос температуры

Функция Параметры активирована

Функция Info активирована

Функция Service активирована

Закрывание серводвигателей

Открывание серводвигателей

Единица измерения

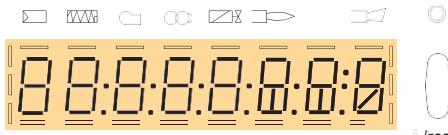


Рис. 29

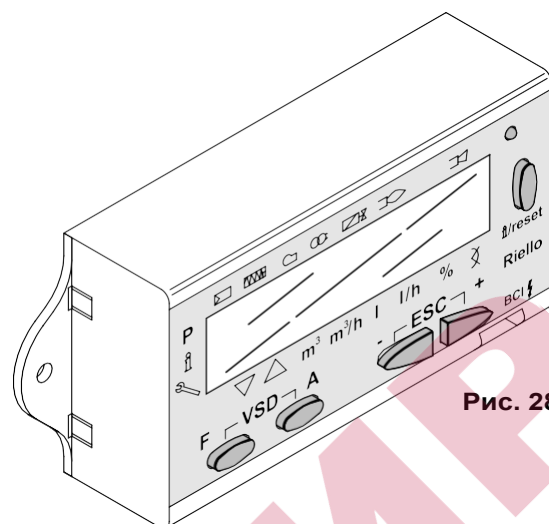


Рис. 28

Перечень единиц измерения

m³	кубический метр
m³/ч	кубический метр/час
л	литр
л/ч	литр/час
%	величина в процентах
°	степень открывания серводвигателей

Единица измерения величины определяется наличием метки в соответствующей единице измерения.

Описание клавиш

Клавиша	Функция
	- Регулировка серводвигателя топлива (держат нажатой F и регулировать значение, нажимая или же)
	- Регулировка серводвигателя воздуха (держат нажатой A и регулировать значение, нажимая или же)
	- Доступ к параметрам P (нажать одновременно F и A плюс или же)
	- Вход в раздел Параметры - Reset в случае блокировки - Вход в меню нижнего уровня - Функция Service и Info позволяют: * выбор параметра (мигающий символ) (держат клавишу нажатой в течение <1 сек) * вход в меню нижнего уровня (держат клавишу нажатой в течение 1 ÷ 3 сек) * вход в меню высшего уровня (держат клавишу нажатой в течение 3 ÷ 8 сек) * вход в другой Режим (держат клавишу нажатой в течение > 8 сек)
	- Уменьшение величины - Вход на нижнюю точку кривой модуляции - Просмотр списка параметров
	- Увеличение величины - Вход на верхнюю точку кривой модуляции - Просмотр списка параметров
	Функция выхода (ESC) (нажать и одновременно) - Не подтверждать значение - Вход в меню верхнего уровня

5.6 Способы визуализации и программирование

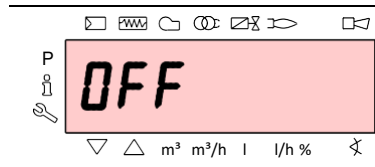
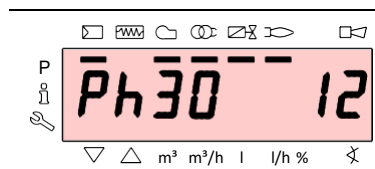
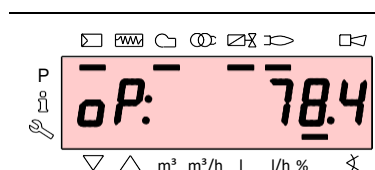
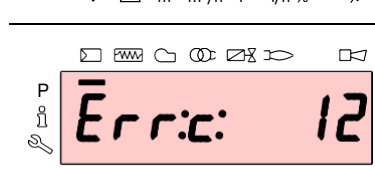
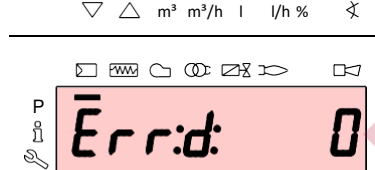
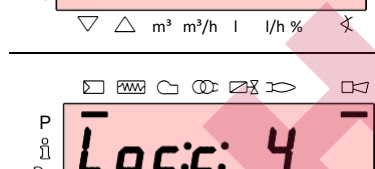
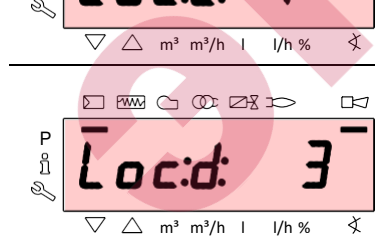
Способы функционирования Панели оператора и, в частности, способы вывода информации на дисплей:

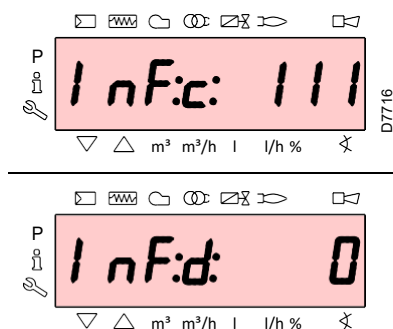
- ▶ Нормальный Режим
- ▶ Режим Info (InFo)
- ▶ Режим Service (Ser)
- ▶ Режим Параметры (PArA)

Далее указана информация для того, чтобы войти и оперировать на разных уровнях.

Нормальный Режим

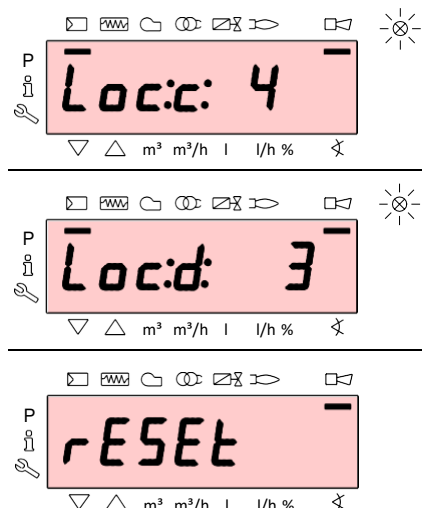
Отображает условия функционирования и позволяет изменить рабочую точку горелки вручную. Не требует нажатия клавиш на Панели оператора. Обеспечивает доступ к другим режимам визуализации и программирования. Далее приведены некоторые примеры в стандартных условиях.

	Горелка в состоянии ожидания запроса на нагревание или многопозиционный переключатель "0-1" на Рис. 28 в положении "0".
	На дисплее отображаются разные фазы запуска, включения и выключения горелки. В примере сбоку дисплей показывает, что горелка находится в фазе 30 (см. диаграмму на Рис. 34) и осталось 12 сек. до перехода в последующую фазу.
	Горелка функционирует при требуемой нагрузке (в примере сбоку 78.4%).
	На дисплее отображаются поочерёдно коды ошибок (в примере сбоку c: 12) и соответствующая диагностика (в примере d: 0).
	Система приводится в безопасное положение и появляется сообщение, указанное на следующем рисунке.
	Горелка остановлена. На дисплее отображается поочерёдно код блокировки (в примере сбоку c: 4) и соответствующая диагностика (в примере d: 3).
	Включён индикатор блокировки красного цвета.



На дисплее отображаются поочерёдно код и диагностика ошибки, которая не приводит систему в безопасное состояние.

Процедура разблокировки



Горелка заблокирована, если на Панели оператора включён красный индикатор и на дисплее отображаются поочерёдно код блокировки (в примере сбоку **c: 4**) и соответствующая диагностика (в примере **d: 3**).

Для того, чтобы разблокировать, нажимайте клавишу **“i/reset”** в течение 1сек: на дисплее появится **“rESEt”**. При отпускании клавиши сигнал блокировки исчезнет, а красный индикатор погаснет. Прибор разблокирован.

Процедура ручной блокировки

В случае необходимости можно остановить оборудование и, следовательно, горелку вручную, нажав на клавишу **“i/reset”** одновременно с любой другой клавишей Панели оператора.

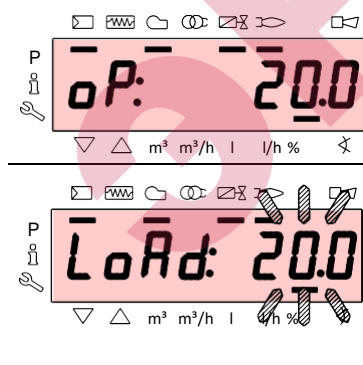
Выключатель 1-0 на Рис. 28 не производит немедленной остановки горелки, а начинает фазу гашения.

ОСТОРОЖНО

Процедура ручного режима работы

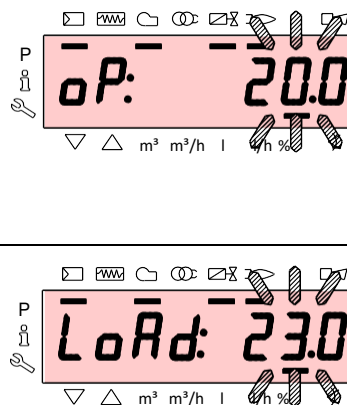
Отрегулировав горелку и определив точки кривой модуляции, можно проверить функционирование горелки на всей кривой ручным способом.

Например



Горелка работает при требуемом процентном отношении нагрузки: 20%.

Нажимать на клавишу **“F”** в течение 1 секунды: появится надпись **“LoAd”**, при этом значение процентного отношения нагрузки мигает.

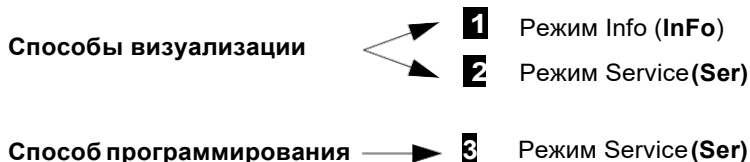


При отпускании клавиши **“F”** появляется стандартное отображение с мигающим актуальным значением процентного отношения нагрузки: это означает, что горелка работает в ручном режиме (исключена любая внешняя регулировка, действуют только устройства защиты).

Держать нажатой клавишу **“F”** и при помощи клавиш **“+”** и **“-”** увеличить или уменьшить процентное отношение нагрузки.

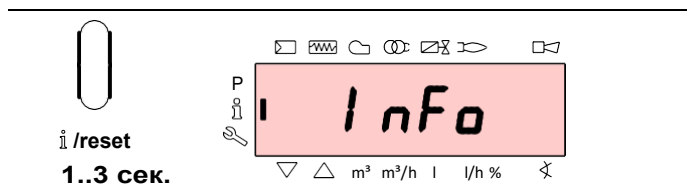
Чтобы выйти из ручного режима, нажимать одновременно клавиши **“+”** и **“-” (esc)** в течение 3 секунд: горелка будет работать в автоматическом режиме, а мощность будет зависеть от термостата/реле давления регулировки (TR).

В Нормальном режиме, используя клавиши Панели оператора, можно активировать один из 3 режимов визуализации/программирования:



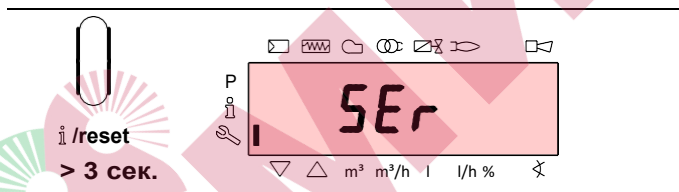
Режим Info

Отображает основные сведения о системе. Список отображаемых параметров приведён в нижеследующей таблице. Чтобы выйти на этот уровень, нажмите клавишу “i/reset” и держите нажатой примерно от 1 до 3 сек. Сразу же отпустите клавишу, как только на дисплее появится “Info”.



Режим Service

Визуализировать историю ошибок и некоторые технические сведения системы. Список отображаемых параметров приведён в нижеследующей таблице. Чтобы выйти на этот уровень, нажмите клавишу “i/reset” и держите нажатой более 3 сек. Немедленно отпустите клавишу, как только на дисплее появится “Info”.



Список отображаемых параметров (в последовательности, в которой они отображаются)

167	Объёмный расход топлива в выбранной единице измерения
162	Время работы с пламенем
163	Время работы
164	Кол-во настраиваемых включений
166	Общее кол-во включений
113	Код идентификации горелки
107	Вариант программного обеспечения
102	Дата приёмных испытаний приборов
103	Идентификационный код приборов
104	N° идентификации заданной группы параметров
105	Вариант группы параметров
143	Сохранено
End	

Список отображаемых параметров (в последовательности, в которой они выводятся на дисплей)

954	Интенсивность пламени (%)
121	Задать мощность вручную Не определено = автоматический режим работы
922	Положение серводвигателей (выражено в градусах, символ $\otimes$) 0 = топливо 1 = воздух
161	Количество ошибок
701	История ошибок: 701-725.01, Код
.	
.	
.	
725	

Последовательность проведения операций в Режимы Info и Service

Выйдя на эти уровни, на дисплее появится слева номер параметра (мигающий), а справа соответствующее значение.

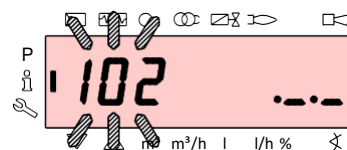
Если значение не показано, нажать клавишу “i/reset” и держать нажатой от 1 до 3 сек.

Чтобы вернуться к Списку параметров, нажать клавишу “i/reset” и держать более 3 сек, или же нажать одновременно клавиши “+” и “-” (esc).

Чтобы перейти к следующему параметру, нажать клавишу “+” или же “i/reset” и держать менее 1 сек. В конце списка на дисплее появится надпись “End”.

Чтобы вернуться к предыдущему параметру, нажать клавишу “-”.

Чтобы вернуться к Нормальному/Стандартному режиму визуализации, нажать клавишу “i/reset” и держать нажатой более 3 сек, или же нажать одновременно клавиши “+” и “-” (esc). На мгновение на дисплее появится надпись “OPeAte”.



Режим Параметры

Отображает и позволяет изменять/программировать полный список параметров, указанный в таблице на стр. 34.

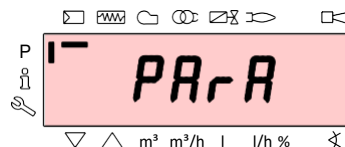
Параметры, установленные на заводе, не отображаются.

Уровень параметры разделён на группы:

100: ParA	Основные параметры Сведения и идентификационные данные системы.
200: ParA	Контроль Горелки Тип режима работы, время срабатывания и безопасность в разных фазах.
400: Set	Кривая модуляции Воздух/Топливо Определение точек регулировки Воздух/Топливо
500: ParA	Установка серводвигателей Выбор установки серводвигателей Воздух/Топливо в разных фазах.
600: ParA	Серводвигатели Установка и направление серводвигателей.
700: HlSt	История ошибок Выбор различных способов визуализации истории ошибок.
900: dAtA	Данные о процессе Визуализация данных для управления горелкой на расстоянии.

Чтобы выйти на этот уровень, обратиться к “Процедуре доступа через пароль”.

Выполнив процедуру доступа, на дисплее появляется на несколько секунд “PARA”.



Выбрать нужную группу параметров с помощью клавиш “+” и “-”, и подтвердить, нажав на клавишу “i/reset”.

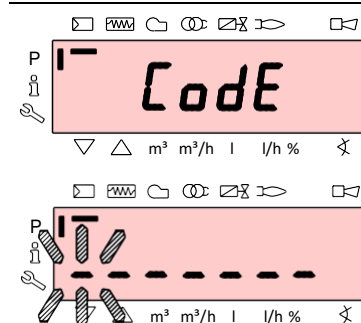
Внутри нужной группы просмотреть список с помощью клавиш “+” и “-”. В конце списка на дисплее появится надпись “End”.

Чтобы вернуться в Режим нормальной визуализации, нажать одновременно клавиши “+” и “-” (esc) 2 раза.

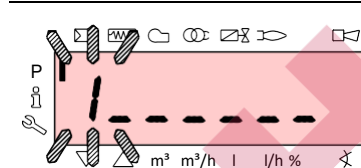
Для изменения параметра обратиться к “Процедуре изменения параметра”.

ОПАСНОСТЬ

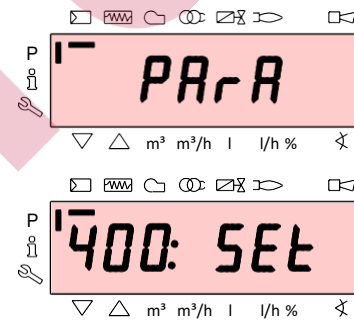
Все параметры проверены на заводе. Изменение/нарушение может подвергнуть риску правильную работу горелки и причинить ущерб людям или имуществу, и в любом случае, должно проводиться квалифицированным персоналом.

Процедура доступа через пароль

Нажимать одновременно клавиши “F” и “A” в течение 1 сек.: на дисплее на мгновение появится надпись “CodE”, затем сразу же появится 7 черточек, первая из которых мигающая.



При помощи клавиш “+” и “-” выбрать первую букву или цифру пароля и подтвердить, нажав на клавишу “i/reset”.

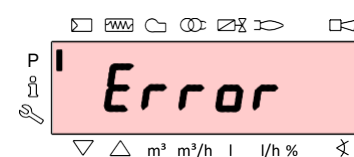


После подтверждения появится знак “_”.

Продолжать таким же образом для всего пароля.

После введения последней буквы пароля подтвердить, нажав на клавишу “i/reset”: если введённый пароль правильный, не несколько секунд появится надпись “PARA”, затем вы получите доступ к разным группам параметров.

При помощи клавиш “+” и “-” выбрать желаемую группу.

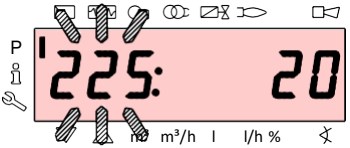


Если введённый пароль неправильный, появится надпись “Error”. Необходимо повторить процедуру.

ОПАСНОСТЬ

Пароль может быть доверен только квалифицированному персоналу или персоналу Сервисного Центра и должен храниться в надёжном месте.

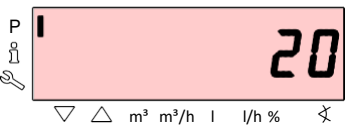
Процедура изменения параметра



Выйдя на этот уровень в группу параметров, на дисплее появится слева номер параметра (мигающий), а справа соответствующее значение.

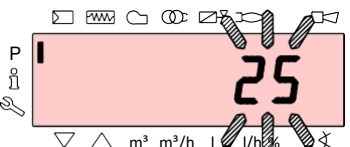
Если значение не показано, нажать клавишу **"i/reset"** и держать нажатой от 1 до 3 сек.

Далее приведён пример изменения параметра относительно времени предварительной вентиляции (п. 225).

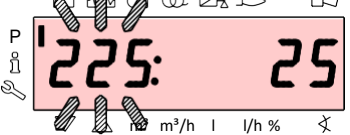


Нажать клавишу **"i/reset"**: появится значение **20** (секунд).

Замечание: единица измерения времени не выводится на дисплей и обозначается в секундах.



Нажать клавишу **"+"** и увеличить значение на **25** секунд (мигающее). Нажать клавишу **"i/reset"**, чтобы подтвердить и запомнить.



Чтобы вернуться к списку параметров, нажать одновременно клавиши **"+"** и **"-"** (esc).

Процедура введения и регулировки точек кривой модуляции

В приборы могут быть добавлены 9 точек (P1÷P9) регулировки/калибровки для каждого серводвигателя, изменяя их установку в градусах и, следовательно, введённое количество воздуха и топлива.

Точка зажигания P0 не зависит от минимального значения модуляции. Это означает, что в случае необходимости можно включить горелку на значение, отличное от минимального значения модуляции (P1).

Чтобы ввести или отрегулировать точку, выполните следующее:

Войти на Уровень Параметров (группа 400), через **"Процедуру доступа через пароль"**.

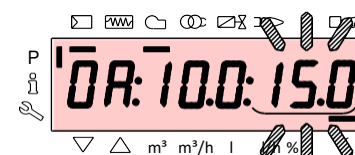
Используя клавиши **"+"** и **"-"** ввести/выбрать желаемую точку кривой и подождать пока она не начнёт мигать: это означает, что серводвигатели установлены на значения, отображённые на дисплее, и что они соответствуют точке, установленной ранее.

Теперь можно ввести/изменить положение в градусах.

Внимание: заданное значение не нуждается в подтверждении.

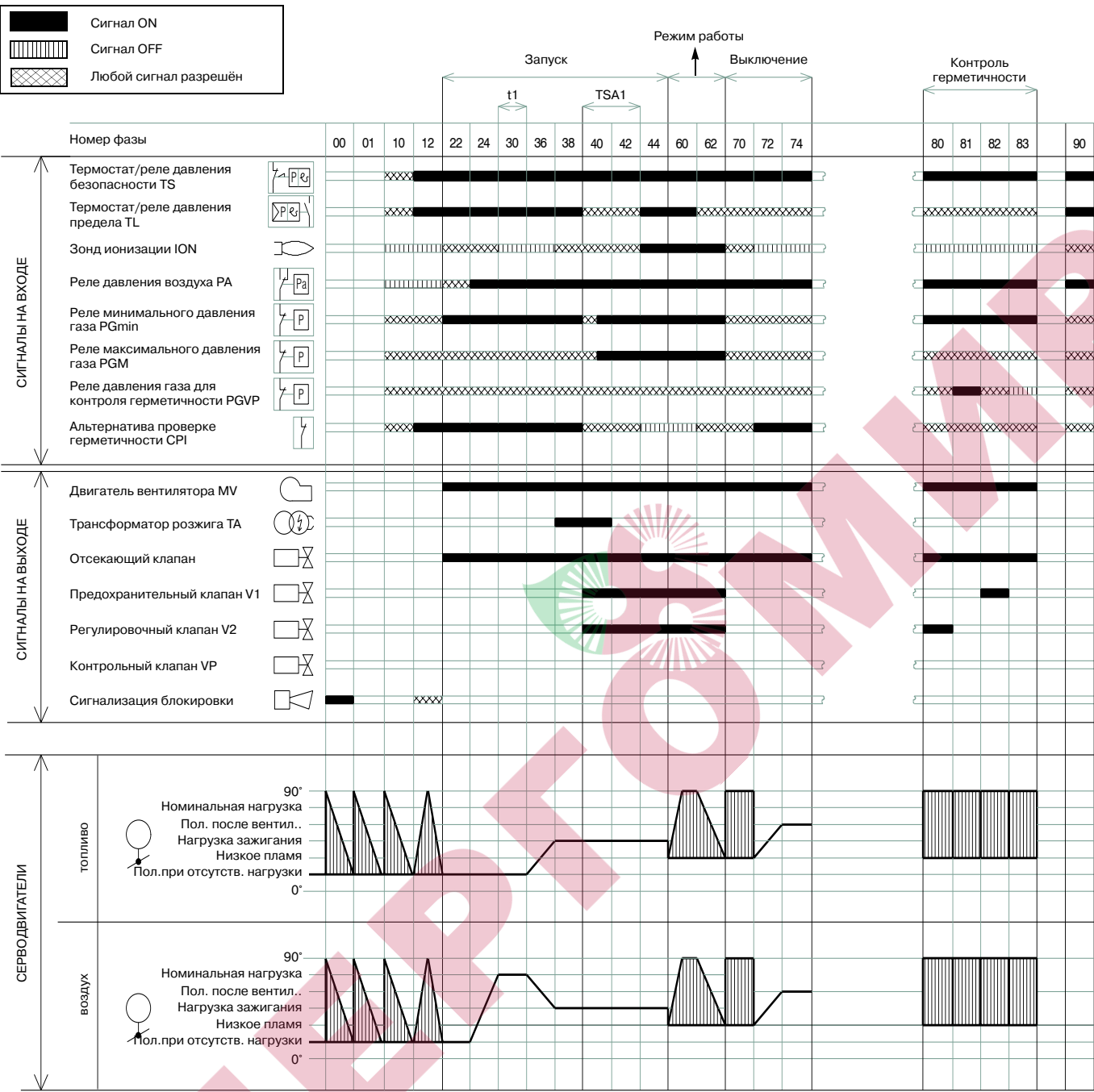
Для серводвигателя топлива держать нажатой клавишу **"F"** (заданное положение в градусах мигает) и нажать клавиши **"+"** или **"-"**, чтобы увеличить или уменьшить значение.

Для серводвигателя воздуха держать нажатой клавишу **"A"** (заданное положение в градусах мигает) и нажать клавиши **"+"** или **"-"**, чтобы увеличить или уменьшить значение.



Выбрать другую точку или же выйти, нажав одновременно клавиши **"+"** и **"-"** (esc).

5.7 Последовательность режима работы горелки



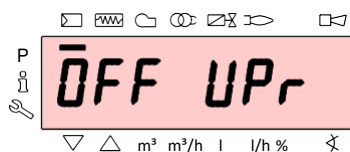
Перечень фаз

Ph00	Блокировочная фаза
Ph01	Предохранительная фаза
Ph10	t10 = перерыв для закрывания
Ph12	Standby
Ph22	t22 = Подъёмная рампа двигателя вентилятора (двигатель вентилятора = ON, предохранительный клапан = ON)
Ph24	Горелка становится в положение предварительной вентиляции
Ph30	t1 = время предварительной вентиляции
Ph36	Горелка становится в положение розжига
Ph38	t3 = время предварительного розжига
Ph40	TSA1= время безопасности 1 (трансформатор розжига ON)
Ph42	TSA1 = время безопасности 1 (Трансформатор розжига OFF), t42 = время предварительного розжига OFF

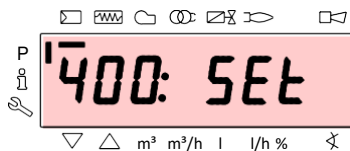
Рис. 30

Ph44	t44 = время паузы 1
Ph60	Режим работы
Ph62	t62 = макс. время для получения низкого пламени (горелка становится в положение гашения)
Ph70	t70 = время после сгорания
Ph72	Горелка становится в положение пост-вентиляции
Ph74	t8 = время пост-вентиляции
Ph80	t80 = время выпуска (проверка герметичности клапанов)
Ph81	t81 = время атмосферного теста (проверка герметичности клапанов)
Ph82	t82 = время наполнения (проверка герметичности клапанов)
Ph83	t83 = время теста давления (проверка герметичности клапанов)
Ph90	Время задержки из-за недостатка газа

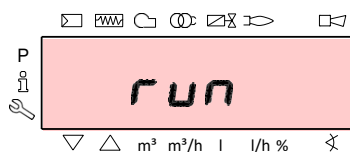
Ph = Фаза

5.8 Процедура запуска

Проверить, что на дисплее Панели оператора отображается запрос на нагревание и надпись **“OFF Up”**: это означает, что необходимо задать кривую модуляции горелки.



Войти на Уровень Параметров через *“Процедуру доступа через пароль”*. На дисплее отобразится группа параметров **400**, подтвердить клавишей **“i/reset”**.



На дисплее появится надпись **“run”**.

Подтвердить нажатием на клавишу **“i/reset”**: Горелка **включается**.

На дисплее отображаются в последовательности различные фазы и соответствующее время.

Фазы определены на стр. 29.

Фаза 22:

Начало работы двигателя вентилятора.

Так как горелка не оснащена устройством контроля последовательности фаз, может случиться, что вращение двигателя неправильное. Как только горелка включится, встаньте напротив охлаждающей внутренней крыльчатки двигателя вентилятора и проверьте, что она вращается против часовой стрелки. Смотри Рис. 28.

Если это не так:

- установите выключатель Рис. 28 в положение **“0”** и подождите пока приборы произведут фазу гашения;
- **отключите горелку от электропитания;**
- инвертируйте фазы на трёхфазной цепи.



Эта операция должна выполняться с отключенным электропитанием.

Фаза 24:

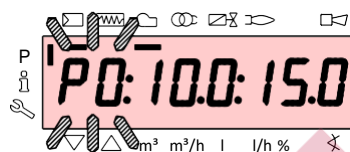
Горелка становится в положение предварительной вентиляции, серводвигатель воздуха открывает заслонку на 90°.

Фазы 80, 81, 82, 83:

Эти фазы относятся к тесту герметичности клапанов (для горелки RS68/E эта функция не встраивается на заводе, а предлагается как опция).

Фаза 30:

Начинает счёт времени предварительной вентиляции, заданного на заводе.

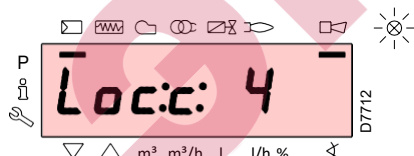
**Фаза 36:**

Горелка оказывается в положении розжига, точка **“P0”**, указанная в таблице на стр. 31: на дисплее появится мигающая надпись **“P0”**. Если предлагаемое значение подходит, подтвердите. В ином случае измените точку зажигания, см. *“Процедура ввода и регулировки точек кривой модуляции”*.



Внимание: значения, указанные на рисунке, служат только для примера.

Подтвердить нажатием на клавишу **“+”**.

**Фаза 38:**

Начинается фаза розжига, возникает искра.

Фаза 40:

Открываются клапаны газа (начинается счёт времени безопасности).

Проверить наличие пламени через специальное смотровое отверстие и правильность параметров горения; если необходимо, измените градусы открывания/закрывания серводвигателей воздуха и топлива.

Если приборы блокируются, нажать одновременно клавиши **“+”** и **“-”** (esc): на дисплее отображается поочерёдно код блокировки (в примере сбоку **c: 4**) и соответствующая диагностика (в примере **d: 3**).

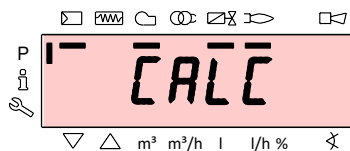
Устранить проблему, ссылаясь на Гл. 5.12.

Разблокировать, см. *“Процедура разблокирования”*: на дисплее появится **“OFF Up”**.

Повторить процедуру запуска.

Внимание: значения, введённые ранее, остаются в памяти.

После произошедшего розжига (точка **“P0”**) выполните калибровку кривой модуляции, начиная с минимальной точки **“P1”**.
Нажать клавишу **“+”**: на дисплее появится мигающая надпись **“P1”**, предлагающая те же заданные значения точки **“P0”**. Можно изменить это значение и получить минимальную модуляцию, отличную от точки зажигания.

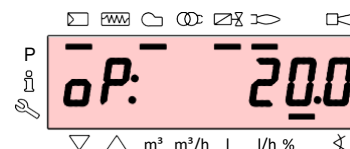


После регулировки точки **“P1”**, нажать клавишу **“+”**, на дисплее появится **“CALC”**: приборы подсчитают автоматически точки от **“P2”** до **“P8”**, расставляя их в одну линию, принимая за точку **“P9”** значение, заданное заводом (см. нижеследующую таблицу). Это - теоретические значения и они должны быть проверены.
Нажать клавишу **“+”**, чтобы проверить, что заданные значения точки **“P2”** подходят. В ином случае, измените точку. Выполните процедуру в последовательности до точки **“P9”**.



Важное замечание: перед переходом от одной точки к последующей подождать, чтобы серводвигатели достигли положения, выведенного на дисплей.

Во время регулировки каждой точки, устанавливайте серводвигатели воздуха и газа, не меняя положения стабилизатора клапана газа.
Рекомендуется на середине процедуры (т. е. на уровне точек **P4** или **P5**), измерить расход газа и проверить, чтобы мощность была примерно 50% от максимальной мощности. Если это не так, регулировать при помощи стабилизатора клапана газа: в этом случае должны быть пересмотрены калибровки всех точек, заданных ранее.



Дойдя до точки **“P9”**, если максимальная мощность не соответствует желаемой, действуйте стабилизатором клапана газа: в этом случае должны быть пересмотрены калибровки всех точек, заданных ранее.
Затем подтвердить, нажав одновременно клавиши **“+”** и **“-” (esc)**: появляется параметр **“546”**.

Если необходимо, чтобы горелка работала на всей кривой модуляции, нажать одновременно клавиши **“+”** и **“-” (esc)**: таким образом, параметру **“546”** автоматически будет дано значение **100%**, а параметру **“545”** значение **20%**.
Если необходимо, чтобы горелка работала на одном отрезке кривой модуляции, измените параметры **“546”** и **“545”** согласно **“Процедуры изменения параметра”**.

Нажать одновременно клавиши **“+”** и **“-” (esc)** 2 раза: на дисплее отобразится текущее положение нагрузки.

Установка значений на заводе

Точка кривой		Горелка				
		RS 70/E	RS 100/E	RS130/E150/E	RS 190/E	RS 250/E
P0	воздух	20°	20°	20°	20°	20°
	газ	24°	24°	24°	24°	24°
P9	воздух	90°	90°	90°	90°	90°
	газ	90°	90°	90°	90°	90°

5.9 Функция CALC

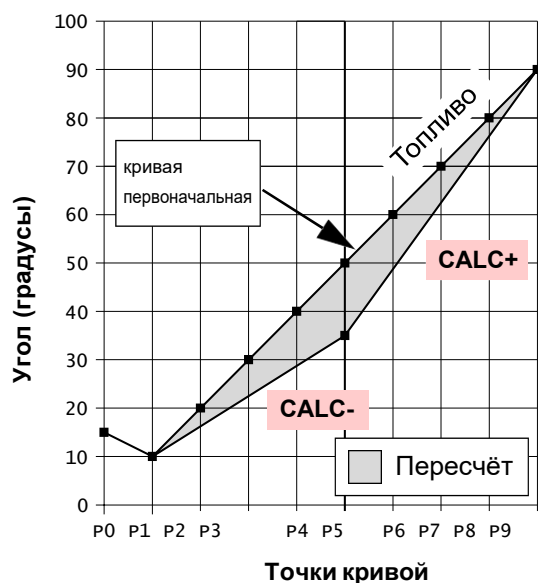


Рис. 31

Диаграмма на Рис. 31 показывает как изменяется кривая модуляции топлива, когда меняются значения точки «P5». Держа нажатой клавишу «+» более 3 сек. будут пересчитаны точки от «P6» до «P8». Держа нажатой клавишу «-» более 3 сек. будут пересчитаны точки от «P4» до «P2».

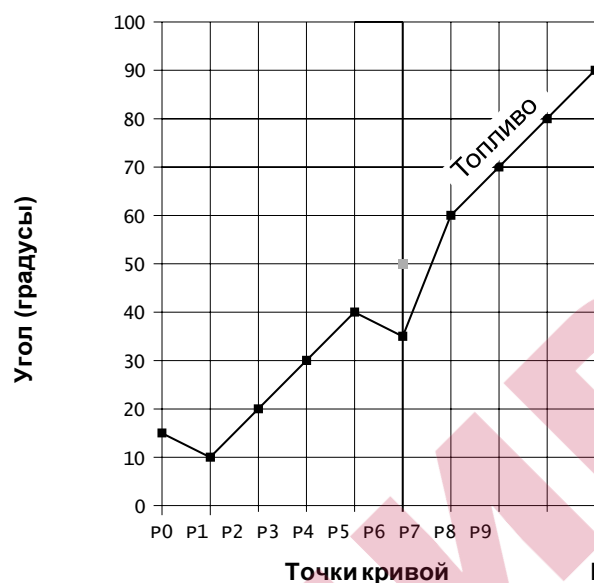


Рис. 32

Диаграмма на Рис. 32 показывает кривую модуляции топлива в случае, если после модификации точки «P5» не происходит пересчета всех других точек.

5.10 Регулировка горелки

Мощность при розжиге

Согласно стандарту EN 676.

Горелки с МАКС. мощностью до 120 кВт

Розжиг может произойти при макс. рабочей мощности.

Пример:

- макс. рабочая мощность: 120 кВт
- макс. мощность розжига: 120 кВт

Горелки с МАКС. мощностью свыше 120 кВт

Розжиг должен происходить при сокращённой мощности по отношению к макс. рабочей мощности.

Если мощность при розжиге не превышает 120 кВт, не требуется никакого подсчёта. Если же мощность при розжиге превышает 120 кВт, стандарт определяет, чтобы её значение было определено в зависимости от времени безопасности «ts» электрических приборов:

для ts = 3сек мощность при зажигании должна быть равной или меньше 1/3 максимальной рабочей мощности.

Например

МАКС. рабочая мощность 450 кВт.

Мощность при розжиге должна быть равной или меньше 150 кВт с ts = 3 сек

Для того, чтобы измерить мощность при зажигании:

- отсоединить штепсельную вилку 7) (Рис. 5) кабеля зонда ионизации (горелка включится и заблокируется через безопасное время);
- выполнить 10 розжигов с последовательными блокировками;
- посмотреть на счётчике количество сожжённого газа: Это количество должно быть равным или ниже, чем данное в формуле, для ts = 3сек.:

$$V_g = \frac{Q_a \text{ (макс. расход горелки)} \times n \times t_s}{3600}$$

Vg: выделенный объём при выполнении розжигов (Sm³)

Qa: расход зажигания (Sm³/ч)

n: количество розжигов (10)

ts: время безопасности (сек)

Пример для газа G 20 (9,45 кВт/ч/Sm³):

мощность розжига 150 кВт

соответствуют 15,87 Sm³/ч

После 10 розжигов с блокировкой расход, взятый со счётчика, должен быть равным или меньше:

$$V_g = \frac{15,87 \times 10 \times 3}{3600} = 0,132 \text{ Sm}^3$$

Максимальная мощность

МАКС. мощность выбирается из рабочего диапазона Рис. 3.

Регулировка газа

Измерить расход газа на счётчике.

Для примера может быть взят из таблицы на стр. 52, достаточно снять давление газа на манометре Рис. 38 и выполнить указания стр. 52.

- Для снижения расхода необходимо уменьшить давление газа на выпуске при помощи регулятора давления, расположенного под клапаном газа.
- Для увеличения расхода необходимо повысить давление газа на выпуске регулятора.

Замечание

Проверить, чтобы горение было удовлетворительным и без пульсаций.

Регулировка воздуха

Если необходимо, то измените градусы серводвигателя воздуха.

Минимальная мощность

МИН. мощность выбирается из рабочего диапазона Рис. 3.

5.11 Режимы функционирования

Горелка без комплекта для модуляционного режима работы

Закончив цикл запуска, управление модуляцией горелки переходит к термостату/реле давления TR, которое контролирует давление или температуру в котле.

- ▶ Если температура или давление низкое и термостат/реле давления TR закрыт, то горелка увеличивает постепенно мощность до МАКС. значения (точка "P9").
- ▶ Если после этого температура или давление повышается до открытия термостата/реле давления TR, то горелка уменьшает постепенно мощность до МИН. значения (точка "P9"). И так далее.
- ▶ Выключение горелки происходит, когда запрос на нагревание меньше нагревания, обеспечиваемого горелкой при МИН. мощности. Термостат/реле давления TL открывается и приборы выполняют фазу гашения (см. Гл. 5.7). Заслонка полностью закрывается, чтобы свести к минимуму рассеяние тепла.

Горелка с комплектом для модуляционного режима работы

Смотри руководство по использованию регулятора.

5.12 Не происходит розжиг

Если горелка не включается, если блокируется через 3 сек. от подачи электропитания к клапану газа.

Возможно, что газ не доходит до головки горения за время безопасности 3 сек.

Тогда увеличьте расход газа при розжиге.

Поступление газа в муфту можно определить по манометру Рис. 34.

5.13 Погасание работающей горелки

Если пламя случайно гаснет, то приборы контроля выполняют повторный цикл, т. е. повторяют ещё раз фазу запуска и дальнейшую попытку розжига.

Если пламя не появляется, приборы блокируются.

5.14 Остановка горелки

Остановка горелки может быть выполнена:

- ▶ при помощи рубильника электрической сети, расположенного на щите котла;
- ▶ сняв кожух, при помощи выключателя 0-1 Рис. 28;
- ▶ сняв прозрачное защитное покрытие с Панели оператора, предварительно отвинтив соответствующий винт, и действуя согласно "Процедуры ручной блокировки".

5.15 Измерение тока ионизации

Горелка оснащена системой ионизации для контроля наличия пламени.

Минимальный ток для работы приборов составляет 4 μ A. Панель оператора отображает "30%" (см. Перечень параметров, параметр n° 954).

Горелка обеспечивает ток значительно выше, так что обычно не требуется никакого контроля. Если, тем не менее, нужно измерить ток ионизации, необходимо отсоединить штепсельную вилку, расположенную на кабеле зонда ионизации, и подсоединить микроамперметр для постоянного тока 100 μ A в конце шкалы, см Рис. 33. Соблюдайте полярность!

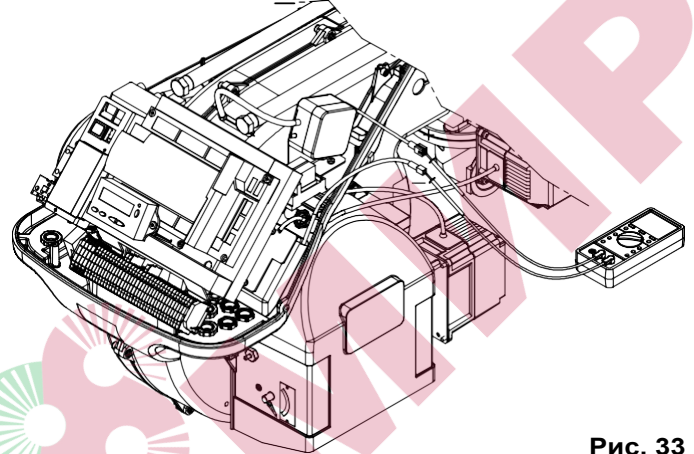
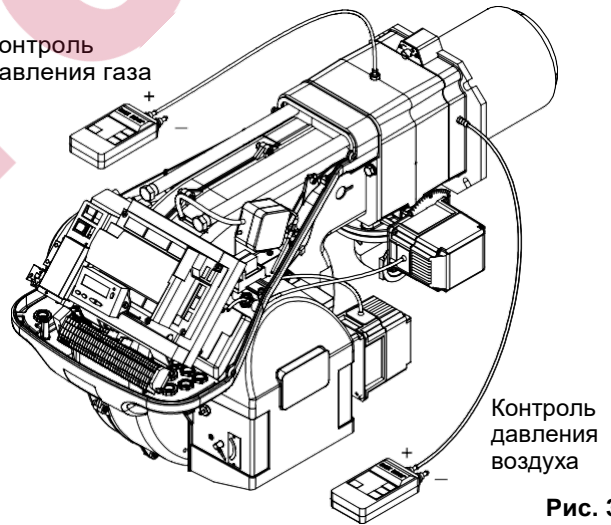


Рис. 33

5.16 Контроль давления воздуха и газа на головке горения

Контроль давления газа



Контроль давления воздуха

Рис. 34

5.17 Последние проверки (при работающей горелке)

- ▶ Открыть термостат/реле давления TL:
 - ▶ Открыть термостат/реле давления TS:
- горелка должна остановиться
- ▶ Повернуть рукоятку реле максимального давления газа минимум до конца шкалы.
 - ▶ Повернуть рукоятку реле максимального давления воздуха минимум до конца шкалы.
- горелка должна заблокироваться
- ▶ Погасить горелку и выключить напряжение.
 - ▶ Отсоединить коннектор реле минимального давления газа.
- горелка не должна включиться
- ▶ Отсоединить провод зонда ионизации.
- горелка должна заблокироваться из-за произошедшего розжига
- ▶ Проверить, чтобы механические блокировки регулировочных устройств были хорошо зажаты.

5.18 Перечень параметров

Параметр		Количество элементов	Единица измерения	Изменение	Диапазон значений		Степень точности	Заданное значение	Способ доступа
№ пар.	Описание				Мин.	Макс.			
100	Основные параметры								
102	Дата идентификации приборов	1	-	Только чтение	0	255	1		Режим Info
103	Номер идентификации приборов	1	-	Только чтение	0	65535	1		Режим Info
104	Номер идентификации заданной группы параметров	1	-	Только чтение	0	255	1		Режим Info
105	Вариант заданной группы параметров	1	-	Только чтение	0	0xFFFF	1		Режим Info
107	Вариант программного обеспечения	1	-	Только чтение	0	0xFFFF	1		Режим Info
113	Идентификация горелки	1	-	Изменение	0	99999999	1	Не определён	Режим Info
121	Задать мощность вручную Не определено = автоматический режим работы	1	-	Изменить / установить нуль	0 %	100 %	0,1 %	Не определён	Режим Service
125	Основная частота питания 0 = 50 Гц 1 = 60 Гц	1	-	Изменение	0	1	1	0	Режим Параметры
126	Яркость дисплея	1	-	Изменение	0 %	100 %	1 %	75 %	Режим Параметры
128	Счётчик топлива: Валентность импульсов (импульсы / единица объёмного потока)	1	-	Изменение	0	400	0,01	0	Режим Параметры
130	Удалить визуализацию хронологии ошибок Чтобы удалить визуализацию, установить параметр на 1, затем на 2 Ответ 0: Процесс выполнен Ответ -1: Timeout 1_2 - Последовательность	1	-	Изменение	-5	2	1	0	Режим Параметры
141	Управление приборами на расстоянии 0 = off 1 = modbus 2 = зарезервирован		-	Изменение	0	2	1	0	Режим Параметры
142	Время ожидания перед новой попыткой в случае неполадки в коммуникации		сек.	Изменение	0 сек.	7200 сек.	1 сек.	600 сек.	Режим Параметры
143	Сохранено		-	Изменение	1	8	1	1	Режим Info
144	Сохранено		-	Изменение	10 сек.	60 сек.	1 сек.	30 сек.	Режим Параметры
145	Направление периферии для Modbus		-	Изменение	1	247	1	1	Режим Параметры
146	Baud Rate для Modbus 0 = 9600 1 = 19200		-	Изменение	0	1	1	0	Режим Параметры
147	Parity для Modbus 0 = никакой 1 = нечётный 2 = чётный	1	-	Изменение	0	2	1	0	Режим Параметры
148	Выбор режима работы горелки во время прерывания сообщения с удалённой системой управления. 0 = горелка выключена С модуляционным режимом работы заданные значения следующие: 0...19,9 = горелка выключена 20...100 = 20...100% диапазон модуляции горелки (20% = низкое пламя) Эти значения подходят к параметрам 545 (минимум модуляции) и 546 (максимум модуляции) Со ступенчатым режимом работы: 0 = горелка выключена, 1°, 2°, 3° степень согласно значений, относящихся к P1, P2, P3 Нет заданного значения = никакой функции в случае прерывания сообщения	1		Изменить / установить нуль	0 %	100 %	0,1 %	Не определён	Режим Параметры

Параметр		Количество элементов	Единица измерения	Изменение	Диапазон значений		Степень точности	Заданное значение	Способ доступа
№ пар.	Описание				Мин.	Макс.			
161	Общее количество ошибок	1	-	Только чтение	0	65535	1	0	Режим Service
162	Рабочие часы (сбрасываемое значение)	1	Н	Reset	0 ч	999999 ч	1 ч	0 ч	Режим Info
163	Общее кол-во часов питания приборов	1	Н	Только чтение	0 ч	999999 ч	1 ч	0 ч	Режим Info
164	Общее количество запусков (сбрасываемое)	1	-	Reset	0	999999	1	0	Режим Info
166	Общее количество запусков	1	-	Только чтение	0	999999	1	0	Режим Info
167	Объёмный расход топлива в выбранной единице измерения (сбрасываемый)	1	-	Reset	0	99999999	1	0	Режим Info
200	Контроль Горелки								
201	Способы режима работы горелки (линия подачи топлива, модуляционный/ступенчатый, серводвигатели и т. д.) -- = не определён (убрать кривые) 1 = Gmod 2 = Gp1 mod 3 = Gp2 mod 4 = Lo mod 5 = 2-ступенчатый 6 = 3-ступенчатый 7 = Gmod pneu 8 = Gp1 mod pneu 9 = Gp2 mod pneu	1	-	Изменить / установить нуль	1	9	1	Не определён	Режим Параметры
208	Остановка программы 0 = дезактивировано 1 = Предварительная вентиляция (Ph24) 2 = Розжиг (Ph36) 3 = Интервал 1 (Ph44) 4 = Интервал 2 (Ph44)	1	-	Изменение	0	4	1	0	Режим Параметры
210	Сигнал тревоги/блокировка на выходе	1	-	Изменение	0	1	1	0	Режим Параметры
211	Подъёмная рампа двигателя вентилятора	1	сек.	Изменение	2 сек.	60 сек.	0,2 сек.	2 сек.	Режим Параметры
212	Максимальное время для получения низкого пламени	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	10 мин.	0,2 сек.	45 сек.	Режим Параметры
215	Максимальная повторяемость срабатывания цепи аварийной защиты	1	-	Изменение	1	16	1	16	Режим Параметры
221	Газ: Выбор датчика пламени 0 = QRB... / QRC 1 = ION / QRA	1	-	Изменение	0	1	1	1	Режим Параметры
222	Газ: Выбор функции предварительной вентиляции 0 = дезактивирована 1 = активирована	1	-	Изменение	0	1	1	1	Режим Параметры
223	Максимальная повторяемость срабатывания реле минимального давления газа	1	-	Изменение	1	16	1	16	Режим Параметры
225	Газ: Время предварительной вентиляции	1	сек.	Изменение	20 сек.	60 мин.	0,2 сек.	20 сек.	Режим Параметры
226	Газ: Время предварительного розжига	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 мин.	0,2 сек.	2 сек.	Режим Параметры
230	Газ: Интервал 1	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 сек.	0,2 сек.	2 сек.	Режим Параметры
232	Газ: Интервал 2	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 сек.	0,2 сек.	2 сек.	Режим Параметры
233	Газ: Время после горения	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 сек.	0,2 сек.	8 сек.	Режим Параметры
234	Газ: Время пост-вентиляции	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	108 мин.	0,2 сек.	0,2 сек.	Режим Параметры
242	Газ: Время выпуска (проверка герметичности клапанов)	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	3 сек.	0,2 сек.	3 сек.	Режим Параметры
243	Газ: Время атмосферного теста (проверка герметичности клапанов)	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 сек.	0,2 сек.	10 сек.	Режим Параметры

Параметр		Количество элементов	Единица измерения	Изменение	Диапазон значений		Степень точности	Заданное значение	Способ доступа
№ пар.	Описание				Мин.	Макс.			
244	Газ: Время наполнения (проверка герметичности клапанов)	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	3 сек.	0,2 сек.	3 сек.	Режим Параметры
245	Газ: Время теста давления (проверка герметичности клапанов)	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 сек.	0,2 сек.	10 сек.	Режим Параметры
261	Масло: Выбор датчика пламени 0 = QRB... / QRC... 1 = ION / QRA	1	-	Изменение	0	1	1	0	Режим Параметры
265	Масло: Время предварительной вентиляции	1	сек.	Изменение	15 сек.	60 мин.	0,2 сек.	15 с.	Режим Параметры
266	Масло: Время предварительного розжига	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 мин.	0,2 сек.	2 сек.	Режим Параметры
270	Масло: Интервал 1	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 мин.	0,2 сек.	2 сек.	Режим Параметры
272	Масло: Интервал 2	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 мин.	0,2 сек.	2 сек.	Режим Параметры
273	Масло: Время после горения	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	60 сек.	0,2 сек.	8 сек.	Режим Параметры
274	Масло: Время пост-вентиляции	1	сек.	Изменение	0,2 сек.	108 мин.	0,2 сек.	0,2 сек.	Режим Параметры
281	Масло: Выбор фазы зажигания трансформатора TA 0 = предварительное короткое зажигание (Ph38) 1 = предварительное длинное зажигание (с вентилятором) (Ph22)	1	-	Изменение	0	1	1	0	Режим Параметры
400 Кривые модуляции воздух/топливо									
401	Контроль серводвигателя топлива	13	(°)	Изменение	0°	90°	0,1°	0°; 0°; 15°; не определено	Режим Параметры
402	Контроль серводвигателя воздуха	13	(°)	Изменение	0°	90°	0,1°	0°; 90°; 45°; не определено	Режим Параметры
500 Установка серводвигателей									
501	Установка серводвигателей топлива при отсутствии пламени Указатель 0 = положение standby Указатель 1 = положение предварительной вентиляции Указатель 2 = положение пост-вентиляции	3	(°)	Изменение	0°	90°	0,1°	0°; 0°; 15°	Режим Параметры
502	Установка серводвигателей воздуха при отсутствии пламени Указатель 0 = положение standby Указатель 1 = положение предварительной вентиляции Указатель 2 = положение пост-вентиляции	3	(°)	Изменение	0°	90°	0,1°	0°; 90°; 45°	Режим Параметры
545	Минимальный предел модуляции	1	-	Изменить / установить нуль	20 %	100 %	0,1 %	Не определён	Режим Параметры
546	Максимальный предел модуляции	1	-	Изменить / установить нуль	20 %	100 %	0,1 %	Не определён	Режим Параметры
600 Серводвигатели									
645	Конфигурация аналогового выхода 0 = CC 0...10 В 1 = CC 2...10 В 2 = CC 0 / 2...10 В	1	-	Изменение	0	2	1	0	Режим Параметры
700 История ошибок:									
701	Хронология ошибок: 701-725.01, Код	25	-	Только чтение	0	255	1	0	Режим Service
•	Хронология ошибок: 701-725.02.Диагностический код	25	-	Только чтение	0	255	1	0	Режим Service
•	Хронология ошибок: 701-725.03.Класс ошибки	25	-	Только чтение	0	6	1	0	Режим Service

5 Запуск, настройка и эксплуатация горелки

Параметр		Количество элементов	Единица измерения	Изменение	Диапазон значений		Степень точности	Заданное значение	Способ доступа
№ пар.	Описание				Мин.	Макс.			
•	Хронология ошибок: 701-725.04.Фаза	25	-	Только чтение	0	255	1	0	Режим Service
•	Хронология ошибок: 701-725.05.Счётчик запуска	25	-	Только чтение	0	99999999	1	0	Режим Service
725	Хронология ошибок: 701-725.06.Нагрузка	25	-	Только чтение	0 %	100 %	0,1 %	0 %	Режим Service
900	Данные о процессе								
903	Реальная мощность Указатель 0 = топливо Указатель 1 = воздух	2	-	Только чтение	0 %	100%	0,1 %	0 %	Режим Параметры
910	Серводвигатели работают	3	-	Только чтение	0	1	1	0	Режим Параметры
922	Положение серводвигателей Указатель 0 = топливо Указатель 1 = воздух	2	(°)	Только чтение	-50°	150°	150°	0°	Режим Service
942	Действующий источник тепла	1	-	Только чтение	0	255	1	0	Режим Параметры
947	Результат выборочного контроля контакта (закодирован в битах)	2	-	Только чтение	0	255	1	0	Режим Параметры
950	Состояние запроса реле (закодировано в битах)	1	-	Только чтение	0	255	1	0	Режим Параметры
954	Интенсивность пламени	1	-	Только чтение	0 %	100 %	1 %	0 %	Режим Service
961	Состояние внешних модулей и визуализация	1	-	Только чтение	0	255	1	0	Режим Параметры
992	Указатели ошибок	10	-	Reset	0	0xFFFFFFFF	1	0	Режим Параметры

В случае неполадок при розжиге или во время работы горелка произведёт “предохранительную остановку”, при которой загорится красный индикатор блокировки горелки. На дисплее отобразится попеременно код блокировки и соответствующая диагностика.

Чтобы восстановить условия запуска, обратиться к “Процедуре разблокировки”. Когда горелка начинает работать, красная лампочка гаснет.

6.1 Список кодов ошибок

Код ошибки	Код диагностика	Значение системы REC27.100A2	Рекомендуемые меры
2	4	Нет пламени в конце TSA1	
3	#	Ошибка давление воздуха	
	0	Реле давления воздуха off	
	1	Реле давления воздуха on	
	4	Давление воздуха on – Блокировка сигнализации на выходе	
4	#	Посторонний свет	
	0	Посторонний свет во время запуска	
	1	Посторонний свет во время гашения	
	2	Посторонний свет во время запуска – Блокировка сигнализации на выходе	
7	3	Уменьшение пламени	
12	#	Проверка герметичности клапанов / CPI	
	0	V2 производит утечку / CPI открыт	Проверка утечки Проверить наличие утечки из клапана сбоку горелки. Убедиться, что реле давления для проверки утечки (PGVP) закрыто, когда нет давления газа. CPI Проверить электропроводку. Убедиться, что контакт CPI закрыт.
	1	V1 производит утечку / CPI закрыт	Проверка утечки Проверить наличие утечки из клапана со стороны газа. CPI Проверить электропроводку. Убедиться, что контакт CPI открывается, когда есть подача на клапан.
20	0	Pmin Мин. давление газа / масла отсутствует	
21	0	Pmax Мин. давление газа / масла отсутствует	
22	0	Цепь аварийной защиты разомкнута	
50÷58	#	Внутренняя ошибка	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
60	0	Внутренняя ошибка: Нет никакого устройства для контроля нагрузки	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
65÷67	#	Внутренняя ошибка	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
70	#	Ошибка контроля топлива / воздух: Положение расчёта в модуляции	
	21	Нагрузка недействительна	Никакой действительной нагрузки
	26	Точки кривой не определены	Регулировать точки кривой всех исполнительных механизмов
71	#	Особое положение не определено	
	0	Положение standby	Задать положение standby всех используемых серводвигателей
	1	Положение пост-вентиляции	Задать положение пост-вентиляции всех используемых серводвигателей
	2	Положение предварительной вентиляции	Задать положение предварительной вентиляции всех используемых серводвигателей
	3	Положение розжига	Задать положение розжига всех используемых серводвигателей
72	#	Внутренняя ошибка контроля топлива / воздух	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
73	#	Внутренняя ошибка контроля топлива / воздух	
	21	Расчёт положения, нагрузка циклов недействительна	Никакой действительной нагрузки
	26	Расчёт положения, точки ступенчатой кривой не определены	Регулировать точки кривой всех серводвигателей
75	#	Внутренняя ошибка контроля соотношения топлива / воздух	
	1	Проверка синхронизации данных, другая текущая нагрузка	
	2	Проверка синхронизации данных, другая заданная нагрузка	
	4	Проверка синхронизации данных, другие заданные положения	
	16	Проверка синхронизации данных, другие полученные положения	
76	#	Внутренняя ошибка контроля топлива / воздух	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
84	#	Наклон кривой серводвигателей	
	Бит 1 Валентность 2..3	Серводвигатель топливо Кривая слишком крутая в пределах масштаба рампы	Наклон кривой может соответствовать максимальному изменению положения на 31° между 2 точками кривой модуляции
	Бит 2 Валентность 4..7	Серводвигатель воздух Кривая слишком крутая в пределах масштаба рампы	Наклон кривой может соответствовать максимальному изменению положения на 31° между 2 точками кривой модуляции

Код ошибки	Код диагностика	Значение системы REC27.100A2	Рекомендуемые меры
85	#	Контрольная ошибка серводвигателя	
	Бит 0 Валентность 1	Ошибка вызова серводвигателя топлива	Вызов серводвигателя топлива не удался. Невозможно достичь контрольной точки. 1. Проверить, чтобы серводвигатели не были инвертированы. 2. Убедиться, что серводвигатель не заблокирован или перегружен.
	Бит 1 Валентность 2...3	Ошибка вызова серводвигателя воздуха	Вызов серводвигателя воздуха не удался. Невозможно достичь контрольной точки. 1. Проверить, чтобы серводвигатели не были инвертированы. 2. Убедиться, что серводвигатель не заблокирован или перегружен.
	Бит 7 Валентность ≥ 128	Ошибка вызова из-за изменения параметра	Параметризация исполнительного механизма (напр. контрольное положение) была изменена. Эта ошибка будет визуализирована, чтобы сделать новую ссылку.
86	#	Ошибка серводвигателя топлива	
	0	Позиционная погрешность	Невозможно достичь заданного положения в требуемом диапазоне предела. 1. Убедиться, что серводвигатель не заблокирован или перегружен.
	Бит 0 Валентность 1	Разомкнутая цепь	Разомкнутая цепь обнаружена на соединении серводвигателя. 1. Проверить электропроводку.
	Бит 3 Валентность ≥ 8	Кривая слишком крутая в пределах масштаба ramпы	Наклон кривой может соответствовать максимальному изменению положения на 31° между 2 точками кривой модуляции.
	Бит 4 Валентность ≥ 16	Сдвиг сечения по отношению к последней ссылке	Перегрузка серводвигателя или же серводвигатель подвергается механическому скручиванию. 1. Проверить, чтобы серводвигатель не был заблокирован в какой-либо точке в диапазоне его действия. 2. Убедиться, что момент достаточен для применения.
87	#	Ошибка серводвигателя воздуха	
	0	Позиционная погрешность	Невозможно достичь заданного положения в требуемом диапазоне предела. 1. Убедиться, что серводвигатель не заблокирован или перегружен.
	Бит 0 Валентность 1	Разомкнутая цепь	Разомкнутая цепь обнаружена на соединении серводвигателя. 1. Проверить электропроводку.
	Бит 3 Валентность ≥ 8	Кривая слишком крутая в пределах масштаба ramпы	Наклон кривой может соответствовать максимальному изменению положения на 31° между 2 точками кривой модуляции.
	Бит 4 Валентность ≥ 16	Сдвиг сечения по отношению к последней ссылке	Перегрузка серводвигателя или же серводвигатель подвергается механическому скручиванию. 1. Проверить, чтобы серводвигатель не был заблокирован в какой-либо точке в диапазоне его действия. 2. Убедиться, что момент достаточен для применения.
90+91	#	Внутренняя ошибка контроля горелки	
93	#	Ошибка при достижении сигнала пламени	
	3	Короткое замыкание датчика	Короткое замыкание в датчике QRB... 1. Проверить электропроводку. 2. Определитель пламени может быть неисправным.
95	#	Погрешность контроля реле	
	3 Трансформатор розжига 4 Клапан топлива 1 5 Клапан топлива 2 6 Клапан топлива 3	Внешнее питание - Контакт активирован	Проверить электропроводку.
96	#	Погрешность контроля реле	
	3 Трансформатор розжига 4 Клапан топлива 1 5 Клапан топлива 2 6 Клапан топлива 3	Контакты реле спеклись	Проверить контакты: 1. Приборы подсоединены к питанию: выход вентилятора должен быть без напряжения. 2. Отсоединить питание. Отсоединить вентилятор. Не допускается соединение, обладающее сопротивлением между выходом вентилятора и нулевым проводом. Если один из 2 тестов не удался, замените приборы, так как контакты соединены окончательно и безопасность больше не гарантирована.
97	#	Погрешность контроля реле	
	0	Контакты реле безопасности спеклись или же реле безопасности питается от наружного источника питания	Проверить контакты: 1. Приборы подсоединены к питанию: Выход вентилятора должен быть без напряжения. 2. Отсоединить питание. Отсоединить вентилятор. Не допускается соединение, обладающее сопротивлением между выходом вентилятора и нулевым проводом. Если один из 2 тестов не удался, замените приборы, так как контакты соединены окончательно и безопасность больше не гарантирована.

Код ошибка	Код диагностика	Значение системы REC27.100A2	Рекомендуемые меры
98	#	Погрешность контроля реле	
	2 Предохранительный клапан 3 Трансформатор розжига 4 Клапан топлива 1 5 Клапан топлива 2 6 Клапан топлива 3	Реле не действует	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените единицу
99+100	#	Внутренняя ошибка контроля реле	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
105	#	Внутренняя ошибка выборочного контроля контакта	
	0 Реле мин. давления 1 Реле макс. давления 2 Реле давления теста функционирования клапана 3 Давление воздуха 4 Контроллер нагрузки разомкнут 5 Контроллер нагрузки on/off 6 Контроллер нагрузки замкнут 7 Цикл безопасности / Фланец горелки 8 Предохранительный клапан 9 Трансформатор розжига 10 Клапан топлива 1 11 Клапан топлива 2 12 Клапан топлива 3 13 Reset	Блокирован-из-за неполадки	Может быть вызвано ёмкостной нагрузкой или наличием напряжения DC на основном питании приборов. Диагностический код указывает на вход, где обнаружилась проблема
106+108	#	Внутренняя ошибка вызова контакта	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
110	#	Внутренняя ошибка теста мониторинга напряжения	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
111	0	Низкое напряжение питания	недостаточное напряжение сети
112	0	Восстановление напряжения питания	Код ошибки для выполнения сброса в случае восстановления питания (отсутствие ошибки)
113	#	Внутренняя ошибка контроля напряжения сети	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
115	#	Внутренняя ошибка счётчика приборов	
116	0	Длительность эксплуатации приборов в критический интервал времени	Предусмотренный цикл работы приборов закончен. Замените их.
117	0	Срок эксплуатации приборов закончен	Достигнут порог выключения.
120	0	Вход прерывания счётчика ограничения подачи топлива	Слишком много импульсов разрушения на входе счётчика подачи топлива. Улучшить электромагнитную совместимость.
121+124	#	Внутренняя погрешность доступа к EEPROM	Выполнить сброс, повторить и проверить последнюю установку параметров. Восстановить группу параметров: если ошибка будет повторяться, замените приборы
125	#	Внутренняя ошибка доступа к чтению EEPROM	Выполнить сброс, повторить и проверить последнюю установку параметров. Если ошибка будет повторяться, замените приборы
126	#	Внутренняя ошибка доступа к записи EEPROM	Выполнить сброс, повторить и проверить последнюю установку параметров. Если ошибка будет повторяться, замените приборы
127	#	Внутренняя погрешность доступа к EEPROM	Выполнить сброс, повторить и проверить последнюю установку параметров. Восстановить группу параметров: если ошибка будет повторяться, замените приборы
128	0	Внутренняя ошибка доступа к EEPROM - синхронизация во время инициализации	Выполнить сброс; Если ошибка будет повторяться, замените приборы
129	#	Внутренняя ошибка доступа к EEPROM – синхронизация управления	Выполнить сброс, повторить и проверить последнюю установку параметров. Если ошибка будет повторяться, замените приборы
130	#	Внутренняя ошибка доступа к EEPROM - timeout	Выполнить сброс, повторить и проверить последнюю установку параметров. Если ошибка будет повторяться, замените приборы
131	#	Внутренняя ошибка доступа к EEPROM - страница прервана	Выполнить сброс, повторить и проверить последнюю установку параметров. Если ошибка будет повторяться, замените приборы
132	#	Внутренняя ошибка инициализации регистра EEPROM	Выполнить сброс; Если ошибка будет повторяться, замените приборы
133+135	#	Внутренняя ошибка доступа к EEPROM – синхронизация запроса	Выполнить сброс, повторить и проверить последнюю установку параметров. Если ошибка будет повторяться, замените приборы
136	1	Восстановление начато	Начато восстановление резервного копирования (нет ошибки)

Код ошибки	Код диагностика	Значение системы REC27.100A2	Рекомендуемые меры
137	#	Внутренняя ошибка – резервное копирование / восстановление	
	157	Установка на ноль – ок, но резервное копирование < по отношению к данным, установленным текущей системой	Восстановление удалось, но установленные данные резервного копирования меньше данных, присутствующих в системе в данный момент.
	242	Резервное копирование – выполненное резервное копирование непоследовательно	Резервное копирование неправильное и не может быть перенесено
	243	Резервное копирование – сравнение данных внутренних микропроцессоров неправильное	Повторить сброс и резервное копирование
	244	Данные резервного копирования несовместимы	Данные резервного копирования несовместимы с текущей версией программного обеспечения; восстановление невозможно
	245	Ошибка доступа к параметру Restore_Complete	Повторить сброс и резервное копирование
	246	Восстановление – время ожидания в момент запоминания EEPROM	Повторить сброс и резервное копирование
	247	Полученные данные не соответствуют	Серия данных backup не действительна, восстановление невозможно
	248	Восстановление не может быть выполнено в данный момент	Повторить сброс и резервное копирование
	249	Восстановление – перерыв, вызванный идентификацией горелки, нецелесообразный	Резервное копирование имеет несоответствующую идентификацию горелки и не может быть перенесено к приборам
	250	Резервное копирование – CRC одной страницы неправильно	Серия данных backup не действительна, восстановление невозможно
	251	Резервное копирование – идентификация горелки не определена	Определить идентификацию горелки и повторить резервное копирование
	252	После восстановления, страницы ещё ПРЕРВАНЫ	Повторить сброс и резервное копирование
	253	Восстановление не может быть выполнено в данный момент	Повторить сброс и резервное копирование
	254	Прерывание вызвано ошибкой передачи	Повторить сброс и резервное копирование
	255	Прерывание вызвано блокировкой по времени в момент восстановления	Выполнить сброс, проверить соединения и повторить резервное копирование
146	#	Блокировка по времени интерфейса автоматизации установки	Обращаться к Документации Пользователя Modbus (A7541)
	1	Timeout Modbus	
	2	Сохранено	
165	#	Внутренняя ошибка	
166	0	Внутренняя ошибка reset watchdog	
167	#	Ручная блокировка	Приборы были заблокированы вручную (никакой ошибки)
	1	Ручная блокировка с удалённого управления разблокировкой	
	2	Ручная блокировка с Панели оператора	
	3	Ручная блокировка с интерфейса компьютера	
168+171	#	Внутренняя ошибка программы управления	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
200	#	В системе нет ошибок	Никакой ошибки
201	#	Блокировка или ошибка при выходе	Блокировка или ошибка из-за отсутствия заданных параметров
	1	Не выбрано никакого режима работы	
	2..3	Не определена никакая рампa топлива	
	4..7	Никакая кривая не определена	
	8..15	Не определена скорость стандартизации	
	16..31	Резервное копирование / восстановление невозможно	
202	#	Внутренний выбор режима работы	Снова определить режим работы (параметр 201)
203	#	Внутренняя ошибка	Снова определить режим работы (параметр 201) Выполнить сброс; Если ошибка будет повторяться, замените приборы
204	Номер фазы	Остановка программы	Остановка программы активирована (нет ошибки)
205	#	Внутренняя ошибка	Выполнить сброс; если ошибка повторяется, замените приборы
206	0	Комбинация приборов - Панель оператора не приемлема	
207	#	Совместимость приборов - Панель оператора	
	0	Модель прибора устаревшая	
	1	Модель Панели оператора устарела	
208-209	#	Внутренняя ошибка	Выполнить сброс; Если ошибка будет повторяться, замените приборы
240	#	Внутренняя ошибка	Выполнить сброс; Если ошибка будет повторяться, замените приборы
245	#	Внутренняя ошибка	Выполнить сброс; Если ошибка будет повторяться, замените приборы
250	#	Внутренняя ошибка	Выполнить сброс; Если ошибка будет повторяться, замените приборы

7.1 Замечания по технике безопасности при техническом обслуживании

Профилактическое техобслуживание очень важно для правильного функционирования, безопасности, производительности и срока службы горелки. Оно позволяет сократить потребление, выброс вредных излучений и сохранить надёжность продукта в течение длительного времени.



Операции по техобслуживанию и калибровке горелки должны осуществляться только подготовленным персоналом, имеющим на это разрешение, согласно изложенному в данном руководстве и в соответствии с нормами и требованиями действующих законов.

Перед выполнением любой операции по ремонту, чистке или контролю:



отключите электропитание от горелки при помощи главного выключателя установки;



закрыть отсекающий кран топлива;

7.2 Программа технического обслуживания

Периодичность техобслуживания

Техобслуживание должно осуществляться **хотя бы раз в год** сервис-партнером ЭксЭко.

Контроль и чистка

Горение

Выполнить анализ отработавших газов топлива. Значительные отклонения по отношению к предварительному контролю укажут точки, где операция техобслуживания должна проводиться более тщательно.

Утечки газа

Проверить, чтобы не было утечек газа в трубопроводе, соединяющем счётчик газа и горелку.

Газовый фильтр

Заменить газовый фильтр, если он грязный.

Смотровое отверстие для контроля пламени

Очистить смотровое окошко для контроля пламени (А).

Головка горения

Открыть горелку и убедиться, что все части головки горения:

- не повреждены;
- не деформированы в результате высокой температуры;
- не загрязнены;
- не имеют коррозии соответствующих материалов;
- правильно установлены.

Убедитесь, что отверстия выхода газа в фазе розжига, имеющиеся в распределительном устройстве, не загрязнены и не покрыты ржавчиной.

В случае сомнений демонтировать коленчатый патрубок 5)(Рис. 39).

Горение

Отрегулировать горелку, если значения горения в начале операции не удовлетворяют действующим нормативам или, в любом случае, не соответствуют хорошему горению.

Составить специальную карточку с новыми значениями горения, которая может пригодиться при будущих проверках.

7.3 Открытие горелки

- ▶ Отключите горелку от электропитания.
- ▶ Ослабить 4 винта 1) и снять кожух 2).
- ▶ Установить два удлинителя, входящих в комплект, на направляющие 4) (модели TL).
- ▶ Отсоединить вилку серводвигателя 7) и открутить кабельный зажим 8);
- ▶ Отсоединить штуцер реле максимального давления;
- ▶ Снять винты 3) и отодвинуть горелку на направляющих 4) примерно на 100 мм. Отсоединить провода зонда и электрода и совсем отодвинуть горелку назад.

В этой точке можно вынуть внутреннюю часть 5), предварительно сняв винт 6).

7.4 Закрытие горелки

- ▶ Отодвинуть горелку примерно на 100 мм от муфты.
- ▶ Вставить провода и пододвинуть горелку до упора.
- ▶ Подсоединить вилку серводвигателя 7) и закрутить кабельный зажим 8).
- ▶ Подсоединить штуцер реле максимального давления газа.
- ▶ Установить винты 3) и осторожно потянуть наружу провода зонда и электрода до их слабого натяжения.
- ▶ Демонтируйте оба удлинителя с направляющих 4).

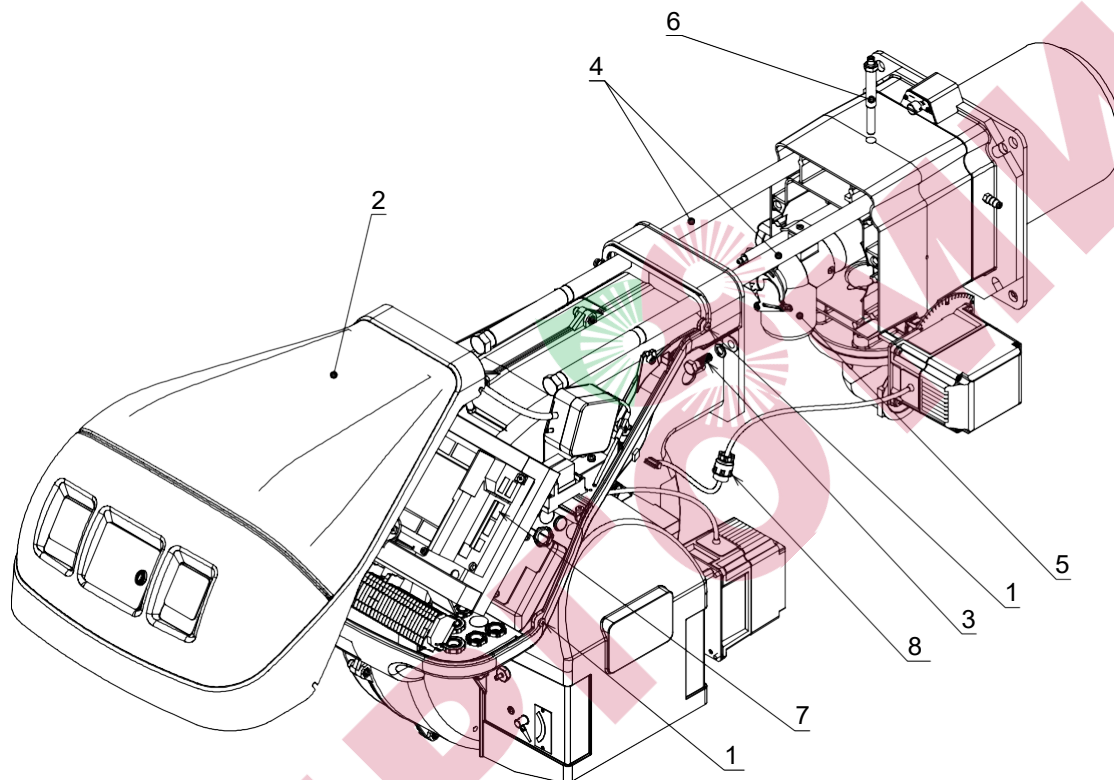


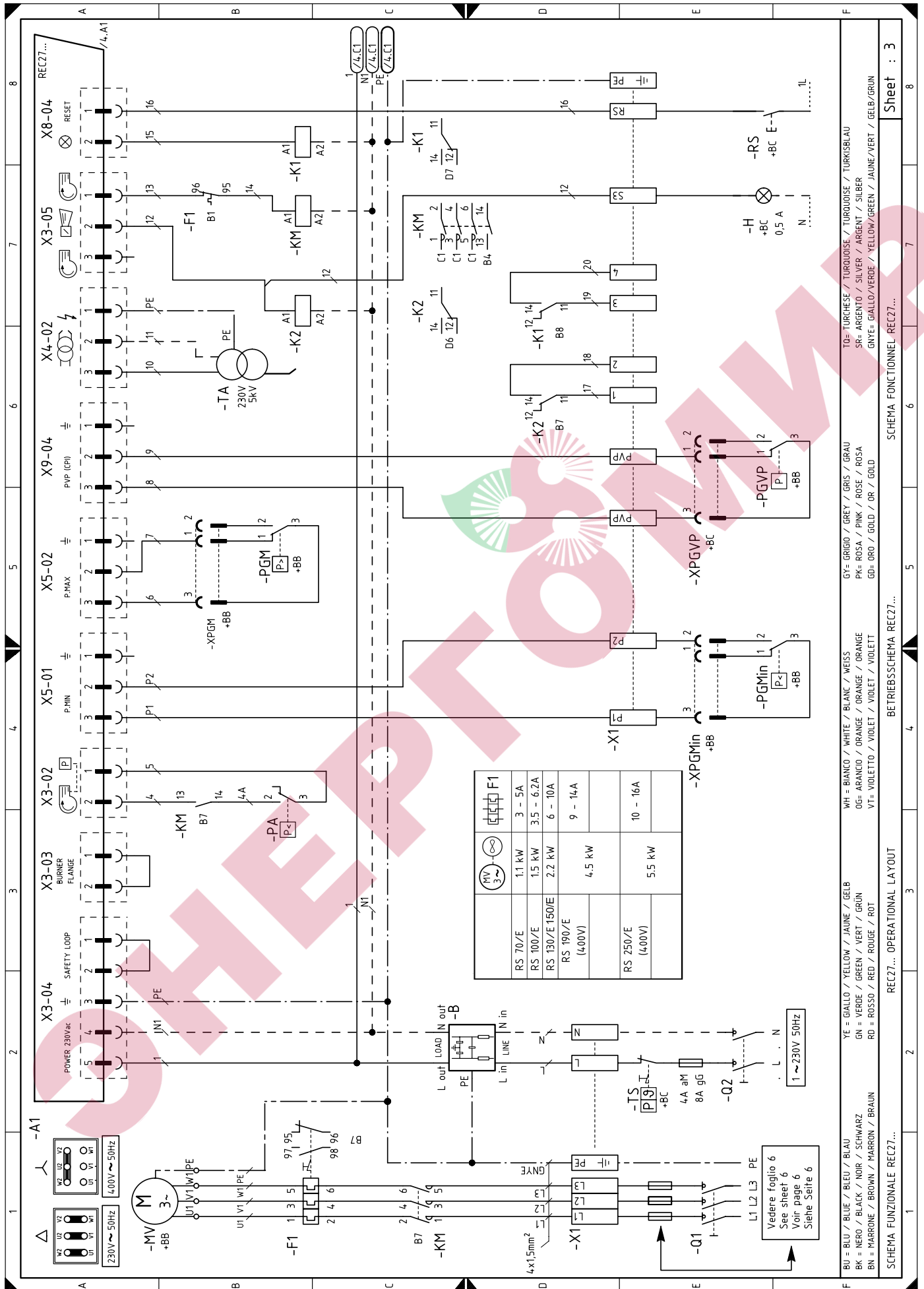
Рис. 35

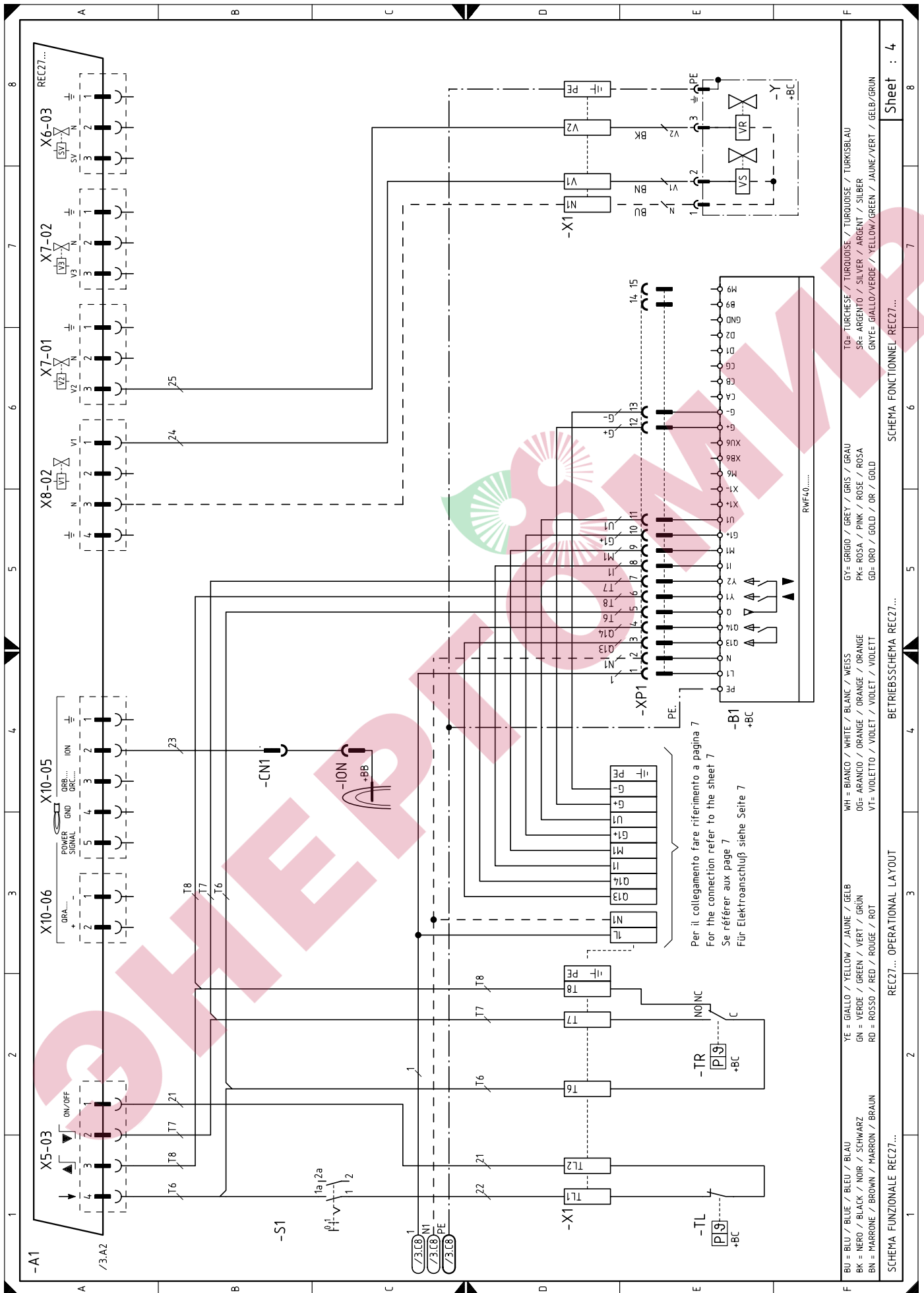
1	Оглавление схем
2	Указатель ссылок
3	Функциональная схема REC27...
4	Функциональная схема REC27...
5	Функциональная схема REC27...
6	За правильность электрических соединений несёт ответственность установщик
7	Функциональная схема RWF40...

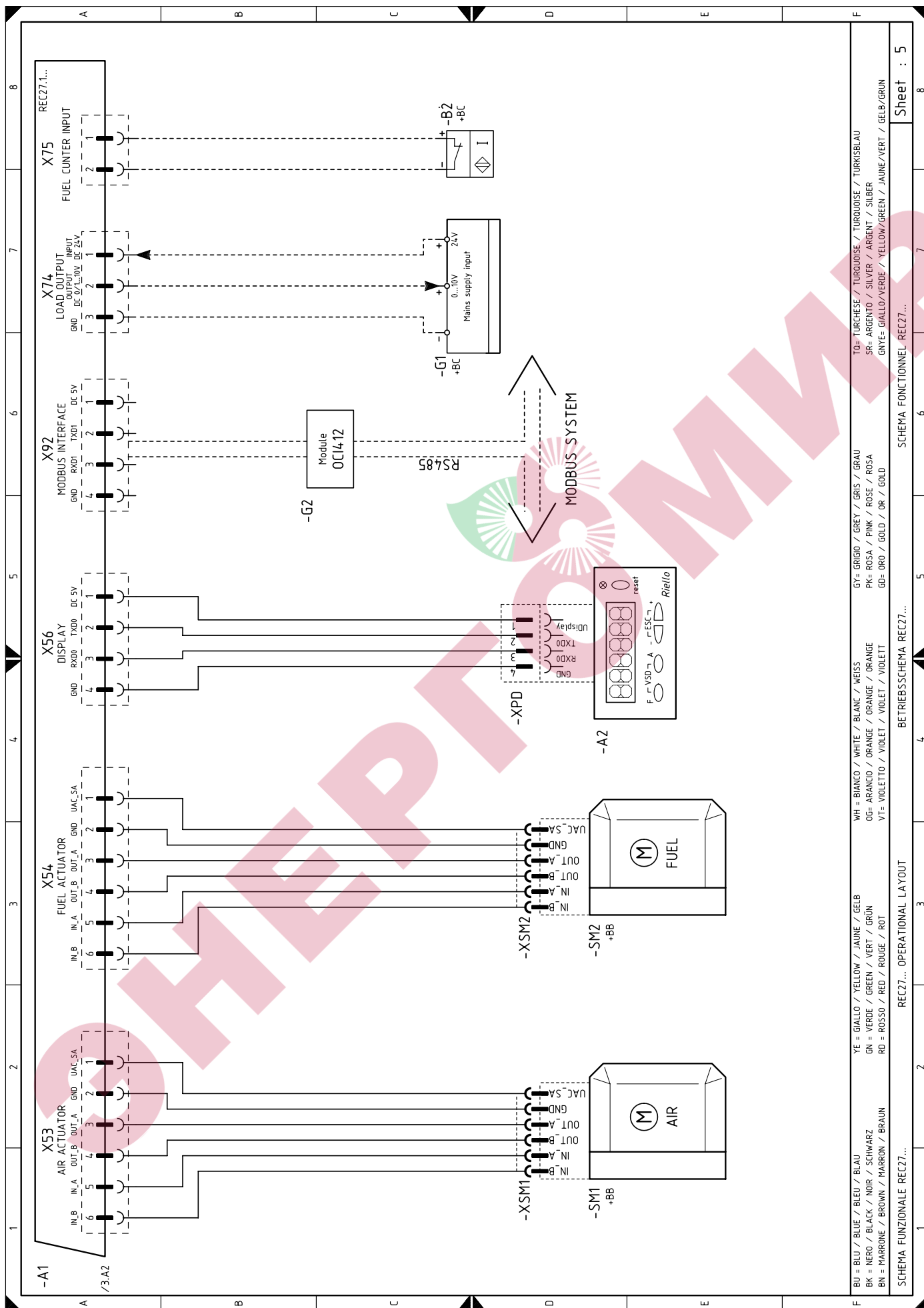
2 Указатель ссылок

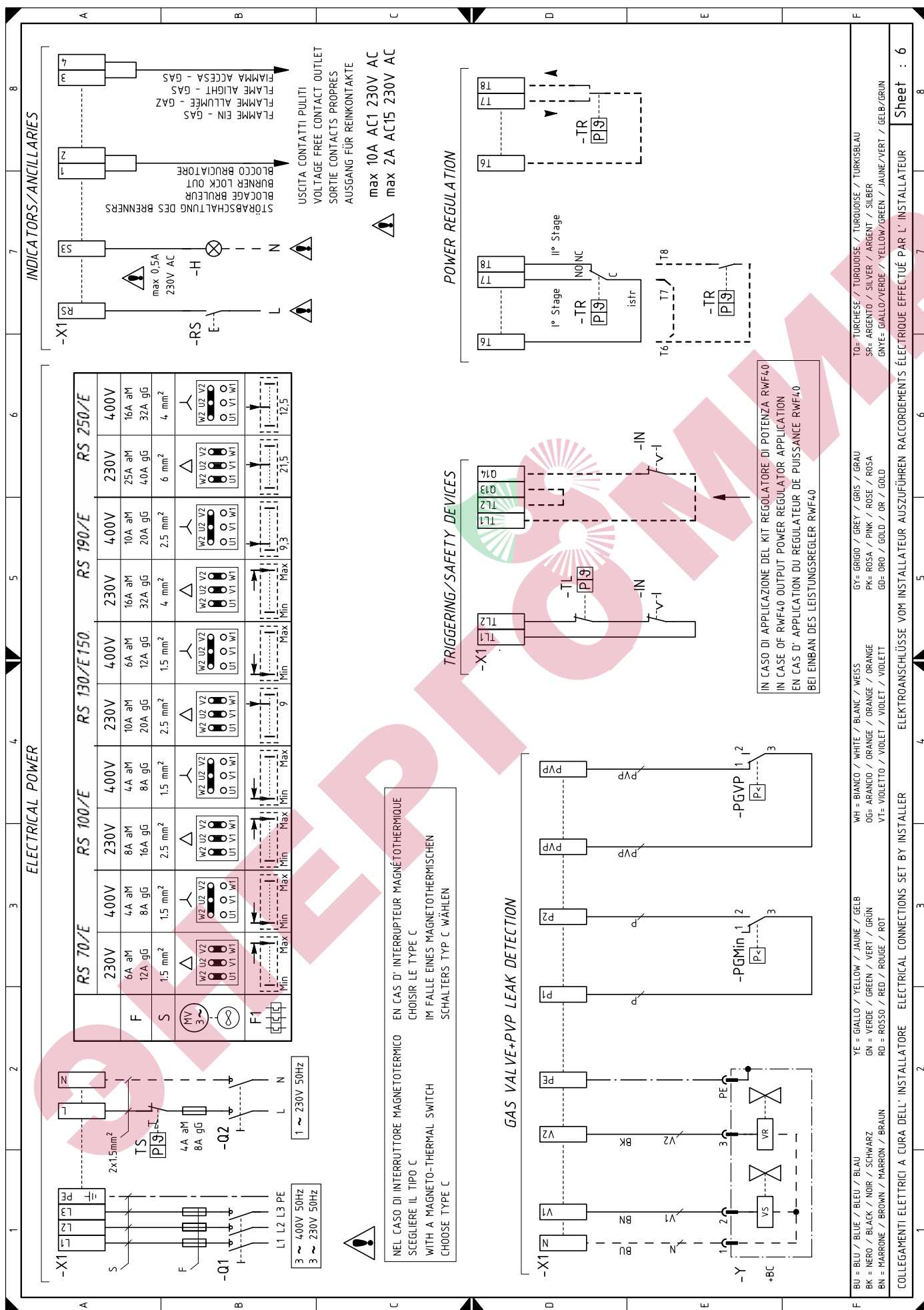


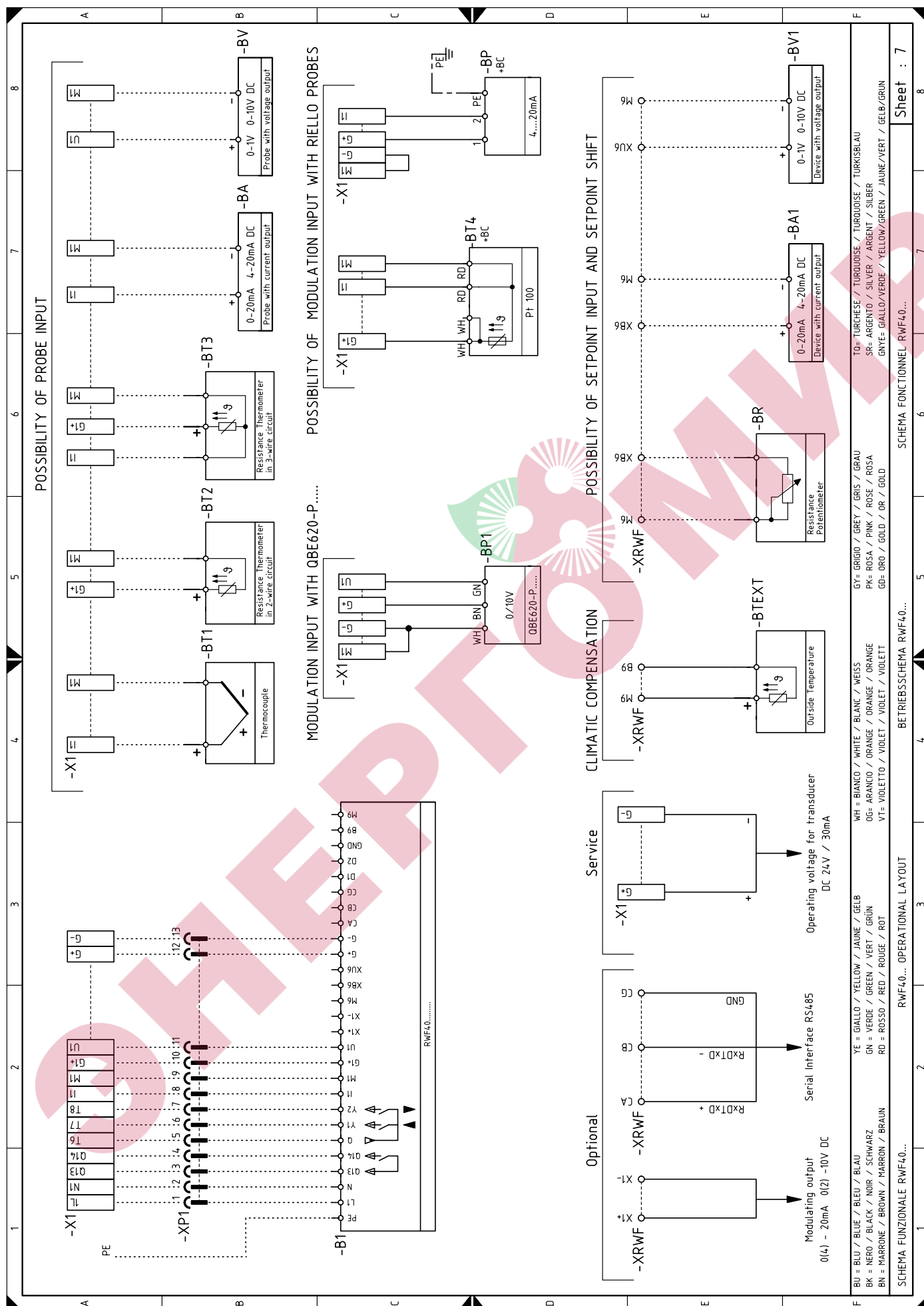
A1	- Приборы для контроля соотношения воздух/топливо	K2	- Выход реле с чистыми контактами горелка заблокирована
A2	- Панель оператора	KM	- Контакт двигателя вентилятора
+BB	- Компоненты горелки	MV	- Двигатель вентилятора
+BC	- Компоненты котла	PA	- Реле давления воздуха
B	- Фильтр радиопомех	PE	- Заземление горелки
B1	- Регулятор мощности RWF40	PGM	- Реле максимального давления газа
B2	- Счётчик топлива	PGMin	- Реле минимального давления газа
BA	- Вход под питание DC 4...20 мА	PGVP	- Реле давления газа для проверки герметичности
BA1	- Вход под питание DC 4...20 мА для удалённого изменения заданных уставок	Q1	- Трёхфазный выключатель-разъединитель
BP	- Датчик давления	Q2	- Однофазный выключатель-разъединитель
BP	- Датчик давления	RS	- Кнопка разблокировки горелки на расстоянии
BR	- Удалённый потенциометр заданных уставок	S1	- Многопозиционный переключатель включён/выключен
BT1	- Термоэлектрический зонд	SM1	- Серводвигатель воздуха
BT2	- Зонд Pt100 с 2 проводами	SM2	- Серводвигатель газа
BT3	- Зонд Pt100 с 3 проводами	TA	- Трансформатор розжига
BT4	- Зонд Pt100 с 3 проводами	TL	- Ограничительный термостат/реле давления
BTEXT	- Наружный зонд для климатической компенсации заданных уставок	TR	- Регулировочный термостат/реле давления
BV	- Вход под напряжение DC 0...10 В	TS	- Предохранительный термостат/реле давления
BV1	- Вход под напряжение DC 0...10 В для удалённого изменения заданных уставок	X1	- Клеммник горелки
CN1	- Коннектор зонда ионизации	XP1	- Коннектор для комплекта регулятора мощности RWF40
F1	- Термореле двигателя вентилятора	XPD	- Коннектор панели оператора
G1	- Указатель нагрузки	XPGM	- Коннектор реле максимального давления газа
G2	- Интерфейс сообщения с системой Modbus	PGVP	- Коннектор реле давления газа для проверки герметичности
H	- Сигнализация блокировки на расстоянии	XRWF	- Клеммная колодка регулятора мощности RWF40
ION	- Зонд ионизации	Y	- Регулировочный клапан газа + предохранительный клапан газа
IN	- Выключатель ручной остановки горелки		
KM	- Контакт двигателя вентилятора		
K1	- Выход реле с чистыми контактами горелка включена		











КОМПЛЕКТУЮЩИЕ

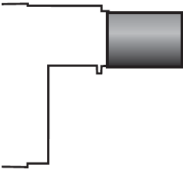
Изображение	Коммерческое наименование	Описание	Код
Удлинения пламенной головы			
	Комплект удлинения пламенной головы RS34	Длина 351 мм	3010428Ex
	Комплект удлинения пламенной головы RS44	Длина 351 мм	3010429Ex
	Комплект удлинения пламенной головы RS50	Длина 351 мм	3010078Ex
	Комплект удлинения пламенной головы RS70	Длина 385 мм	3010117Ex
	Комплект удлинения пламенной головы RS100	Длина 385 мм	3010118Ex
	Комплект удлинения пламенной головы RS130	Длина 415 мм	3010119Ex
	Комплект удлинения пламенной головы RS150	Длина 415 мм	20052186Ex
	Комплект удлинения пламенной головы RS190	Длина 507 мм	3010443Ex
	Комплект удлинения пламенной головы RS250	Длина 507 мм	3010412Ex
Комплект для перехода на сжиженный газ			
	Комплект для сжиженного газа RS34	Комплект для перехода на сжиженный газ	3010423Ex
	Комплект для сжиженного газа RS44	Комплект для перехода на сжиженный газ	3010424Ex
	Комплект для сжиженного газа RS50	Комплект для перехода на сжиженный газ	20008173Ex
	Комплект для сжиженного газа RS70	Комплект для перехода на сжиженный газ	20008175Ex
	Комплект для сжиженного газа RS100	Комплект для перехода на сжиженный газ	20008177Ex
	Комплект для сжиженного газа RS130	Комплект для перехода на сжиженный газ	20008179Ex
	Комплект для сжиженного газа RS150	Комплект для перехода на сжиженный газ	3010166Ex
	Комплект для сжиженного газа RS190	Комплект для перехода на сжиженный газ	3010166Ex
	Комплект для сжиженного газа RS250	Комплект для перехода на сжиженный газ	3010411Ex
Реле для непрерывной продувки			
	Реле для непрерывной продувки (без остановки)	Служит для поддержания работы вентилятора горелки в отсутствие пламени.	23042024Ex
	Реле для непрерывной продувки (с настройкой на 1-30 мин)		23042025Ex

Таблица указывает на минимальные потери нагрузки на линии подачи газа в зависимости от максимальной мощности горелки.

МОДЕЛЬ	kW	1 Dp (mbar)		2 Dp (mbar)		3 Dp (mbar)											
		G 20	G 25	G 20	G 25	MB-DLE 412 (Rp 1" 1/4)		MB-DLE 415 (Rp 1" 1/2)		MB-DLE 420 (Rp 2")		MBC-1200-SE (Rp 2")		MBC-1900-SE (DN 65)		MBC-3100-SE (DN 80)	
						G 20	G 25	G 20	G 25	G 20	G 25	G 20	G 25	G 20	G 25	G 20	G 25
RS 70/E	470	4,2	5,7	0,4	0,5	18,1	24,9	9,3	12,4	6,5	8,8	4,0	4,5	3,5	3,8	-	-
	500	4,6	6,3	0,5	0,5	19,9	27,5	10,1	13,5	7,0	9,8	4,2	4,7	3,6	3,9	-	-
	550	5,3	7,2	0,6	0,7	23,2	31,9	11,6	15,4	8,2	11,3	4,4	5,0	3,8	4,2	-	-
	600	6,0	8,2	0,7	0,8	26,7	36,4	13,2	17,4	9,5	12,9	4,6	5,3	3,9	4,3	-	-
	650	6,7	9,1	0,8	0,9	30,3	41,0	14,7	19,6	10,8	14,6	4,9	5,7	4,0	4,6	-	-
	700	7,4	10,1	0,9	1,1	34,0	45,7	16,4	22,0	12,1	16,4	5,1	6,2	4,2	4,9	-	-
	750	8,5	11,8	1,0	1,2	37,7	50,3	18,0	24,4	13,4	18,2	5,4	6,7	4,5	5,2	-	-
	800	9,6	13,4	1,2	1,4	41,5	-	19,9	26,8	14,8	19,9	5,8	7,2	4,6	5,5	-	-
	850	10,8	15,1	1,3	1,6	45,3	-	21,8	29,3	16,3	21,8	6,2	7,8	4,9	5,8	-	-
	900	12,1	16,9	1,5	1,8	49,1	-	23,8	31,8	17,7	23,8	6,6	8,4	5,1	6,1	-	-
	930	12,9	17,9	1,6	1,9	51,4	-	25,0	33,4	18,6	25,1	6,9	8,8	5,2	6,3	-	-
RS 100/E	700	3,1	4,6	0,7	1,0	-	-	16,4	22,0	12,1	16,4	5,1	6,2	4,2	4,9	-	-
	750	3,7	5,5	0,8	1,1	-	-	18,0	24,4	13,4	18,2	5,4	6,7	4,5	5,2	-	-
	800	4,3	6,4	0,9	1,2	-	-	19,9	26,8	14,8	19,9	5,8	7,2	4,6	5,5	-	-
	850	4,9	7,3	1,0	1,4	-	-	21,8	29,3	16,3	21,8	6,2	7,8	4,9	5,8	-	-
	900	5,5	8,2	1,1	1,6	-	-	23,8	31,8	17,7	23,8	6,6	8,4	5,1	6,1	-	-
	950	6,2	9,0	1,2	1,8	-	-	25,8	34,4	19,2	25,9	7,0	9,0	5,3	6,4	-	-
	1000	6,8	9,9	1,3	1,9	-	-	27,7	37,0	20,6	28,0	7,4	9,6	5,5	6,8	-	-
	1050	7,3	10,7	1,5	2,1	-	-	29,8	39,6	22,2	30,1	7,9	10,3	5,8	7,1	-	-
	1100	7,9	11,6	1,6	2,4	-	-	31,9	42,9	23,9	32,8	8,4	11,2	6,1	7,6	-	-
	1150	8,4	12,4	1,8	2,6	-	-	34,0	46,1	25,6	35,4	8,9	12,2	6,4	8,2	-	-
	1200	9,1	13,5	1,9	2,8	-	-	36,1	49,4	27,2	38,1	9,4	13,1	6,6	8,7	-	-
	1250	9,9	14,8	2,1	3,0	-	-	38,2	52,6	28,9	40,7	9,9	14,0	6,9	9,1	-	-
	1300	10,8	16,1	2,3	3,3	-	-	40,5	55,9	30,9	43,4	10,6	15,0	7,2	9,7	-	-
	1340	11,4	17,1	2,4	3,5	-	-	42,7	58,5	32,6	45,5	11,2	15,7	7,6	10,1	-	-
RS 130/E	920	4,5	7,0	1,3	2,0	-	-	21,5	28,9	14,7	20,2	6,8	8,6	5,2	6,2	3,9	4,4
	950	4,7	7,4	1,4	2,1	-	-	22,6	30,2	15,5	21,2	7,0	9,0	5,3	6,4	3,9	4,5
	1000	5,1	7,9	1,5	2,3	-	-	24,4	32,5	16,8	23,0	7,4	9,6	5,5	6,8	4,1	4,6
	1050	5,5	8,5	1,7	2,5	-	-	26,2	34,9	18,1	24,9	7,9	10,3	5,8	7,1	4,2	4,8
	1100	5,9	9,1	1,8	2,8	-	-	28,0	37,5	19,5	26,9	8,4	11,1	6,1	7,6	4,3	5,0
	1150	6,2	9,6	2,0	3,1	-	-	29,9	40,2	20,9	29,1	8,9	12,0	6,4	8,1	4,5	5,2
	1200	6,6	10,2	2,2	3,3	-	-	31,7	42,9	22,4	31,3	9,4	12,8	6,6	8,6	4,6	5,4
	1250	7,0	10,8	2,4	3,6	-	-	33,6	45,7	23,9	33,5	9,9	13,7	6,9	9,1	4,8	5,6
	1300	7,4	11,3	2,6	3,9	-	-	35,7	48,6	25,5	35,8	10,5	14,7	7,2	9,7	4,9	5,8
	1350	7,8	11,9	2,8	4,2	-	-	37,8	51,5	27,2	38,2	11,2	15,6	7,6	10,1	5,1	6,0
	1400	8,2	12,8	3,0	4,5	-	-	40,0	54,5	28,9	40,7	11,9	16,6	8,0	10,7	5,2	6,2
	1450	8,6	13,8	3,2	4,9	-	-	42,2	57,5	30,7	43,2	12,6	17,6	8,5	11,2	5,3	6,4
	1500	9,0	14,7	3,4	5,2	-	-	44,5	60,6	32,5	45,8	13,3	18,6	8,9	11,8	5,5	6,6
	1550	10,2	15,6	3,6	5,6	-	-	46,8	63,8	34,4	48,4	14,1	19,6	9,3	12,4	5,7	6,9
	1600	11,4	16,6	3,9	5,9	-	-	49,2	67,0	36,3	51,1	14,8	20,7	9,7	13,0	5,8	7,0
	1605	11,5	16,7	3,9	6,0	-	-	49,4	67,3	36,5	51,4	14,9	20,8	9,8	13,1	5,8	7,0

МОДЕЛЬ	kW	1 Dp (mbar)		2 Dp (mbar)		3 Dp (mbar)											
		G 20	G 25	G 20	G 25	MB-DLE 412 (Rp 1" 1/4)		MB-DLE 415 (Rp 1" 1/2)		MB-DLE 420 (Rp 2")		MBC-1200-SE (Rp 2")		MBC-1900-SE (DN 65)		MBC-3100-SE (DN 80)	
						G 20	G 25	G 20	G 25	G 20	G 25	G 20	G 25	G 20	G 25	G 20	G 25
RS 190/E	1280	9,6	14,3	1,3	2,0	-	-	39,5	54,6	30,0	42,3	10,3	14,6	7,1	9,5	4,8	5,7
	1300	9,6	14,3	1,4	2,1	-	-	40,5	55,9	30,9	43,4	10,6	15,0	7,2	9,7	4,9	5,8
	1400	9,7	14,4	1,6	2,4	-	-	45,9	62,4	35,2	48,7	12,1	16,9	8,2	10,8	5,2	6,2
	1500	9,7	14,5	1,8	2,8	-	-	51,2	68,9	39,6	54,1	13,6	18,7	9,0	11,8	5,5	6,6
	1600	9,8	14,6	2,1	3,1	-	-	56,5	75,4	43,9	59,8	15,2	20,7	9,8	13,0	5,8	7,0
	1700	9,8	14,7	2,4	3,5	-	-	61,8	-	48,3	66,3	16,7	23,0	10,7	14,3	6,1	7,6
	1800	9,9	14,7	2,7	4,0	-	-	67,2	-	52,7	72,9	18,2	25,3	11,5	15,8	6,4	8,2
	1900	10,3	15,5	3,0	4,4	-	-	72,5	-	57,0	79,5	19,8	27,6	12,4	17,2	6,9	8,8
	2000	11,5	17,1	3,3	4,9	-	-	-	-	62,2	-	21,6	29,9	13,5	18,7	7,3	9,3
	2100	12,6	18,8	3,6	5,4	-	-	-	-	67,6	-	23,5	32,3	14,6	20,1	7,7	10,0
	2200	13,7	20,5	4,0	5,9	-	-	-	-	73,0	-	25,4	35,8	15,8	21,7	8,2	10,7
	2290	14,9	22,2	4,3	6,4	-	-	-	-	77,8	-	27,1	38,9	16,8	23,0	8,6	11,4
RS 250/E	1250	5,2	7,8	3,0	4,0	-	-	38,2	52,6	28,9	40,7	9,9	14,0	6,9	9,1	4,7	5,5
	1300	5,6	8,4	3,3	4,3	-	-	40,5	55,9	30,9	43,4	10,6	15,0	7,2	9,7	4,9	5,8
	1400	6,4	9,6	3,8	5,0	-	-	45,9	62,4	35,2	48,7	12,1	16,9	8,2	10,8	5,2	6,2
	1500	7,2	10,8	4,4	5,7	-	-	51,2	68,9	39,6	54,1	13,6	18,7	9,0	11,8	5,5	6,6
	1600	8,0	12,0	5,0	6,5	-	-	56,5	75,4	43,9	59,8	15,2	20,7	9,8	13,0	5,8	7,0
	1700	8,8	13,2	5,6	7,3	-	-	61,8	-	48,3	66,3	16,7	23,0	10,7	14,3	6,1	7,6
	1800	9,7	14,5	6,3	8,2	-	-	67,2	-	52,7	72,9	18,2	25,3	11,5	15,8	6,4	8,2
	1900	10,5	15,7	7,0	9,2	-	-	72,5	-	57,0	79,5	19,8	27,6	12,4	17,2	6,9	8,8
	2000	11,3	16,9	7,7	10,1	-	-	-	-	62,2	-	21,6	29,9	13,5	18,7	7,3	9,3
	2100	12,4	18,6	8,5	11,2	-	-	-	-	67,6	-	23,5	32,3	14,6	20,1	7,7	10,0
	2200	13,6	20,3	9,4	12,3	-	-	-	-	73,0	-	25,4	35,8	15,8	21,7	8,2	10,7
	2300	14,7	22,0	10,2	13,4	-	-	-	-	78,3	-	27,3	39,2	17,0	23,2	8,7	11,4
	2400	15,8	23,6	11,2	14,6	-	-	-	-	83,7	-	29,1	42,7	18,1	24,8	9,2	12,1
	2500	17,0	25,3	12,1	15,8	-	-	-	-	-	-	31,0	46,1	19,4	26,3	9,6	12,9
	2600	18,6	27,7	13,1	17,1	-	-	-	-	-	-	33,3	49,6	20,6	28,0	10,2	13,5
	2650	19,4	28,9	13,6	17,8	-	-	-	-	-	-	34,8	51,7	21,2	28,8	10,5	13,9

Значения, приведённые в таблице, относятся к:

- Природному газу G 20 PCI 9,45 кВт-ч/Sm³ (8,2 Мкал/Sm³)
- Природному газу G 25 PCI 8,13 кВт-ч/Sm³ (7,0 Мкал/Sm³)

Колонка 1

Потеря нагрузки головки горения.

Давление газа, измеряемое на штуцере 1)(Рис. 40), с:

- Камерой сгорания 0 мбар;
- Горелкой, работающей на максимальной мощности;
- Головка горения отрегулирована как на графике на стр. 17.

Колонка 2

Потеря нагрузки дроссельного клапана для газа 2)(Рис. 40) с максимальным открыванием: 90°.

Колонка 3

Потеря нагрузки рампы 3)(Рис. 40), в которую входят:

- регулировочный клапан (VR)
- предохранительный клапан (VS) (оба с максимальным открыванием)
- регулятор давления (R)
- фильтр (F)

ПРИМЕЧАНИЕ

Для того, чтобы узнать приблизительную мощность, на которой максимально работает горелка:

- Вычесть из давления газа на штуцере 1)(Рис. 36) давление в камере сгорания.
- Найти в таблице, соответствующей горелке, в колонке 1, значение давления, приближённое к желаемому значению.
- Посмотреть слева соответствующую мощность. **Пример**

с природным газом G 20 - RS 100/E

- Функционирование на МАКС. мощности
- Зажимное кольцо газа 5)(Рис. 15), отрегулированное как на диаграмме Рис. 17.
- Давление газа на штуцере 1)(Рис. 40) = 8 мбар
- Давление в камере сгорания = 2,5 мбар
- 8 - 2,5 = 5,5 мбар

Давлению 5,5 мбар, колонка 1, соответствует в таблице мощность 900 кВт.

Данное значение приблизительное и служит в качестве ориентира; реальный расход измеряется счётчиком.

ПРИМЕЧАНИЕ

Для того, чтобы узнать давление газа, необходимое на штуцере 1)(Рис. 40), определив МАКС. мощность, при которой должна работать горелка:

- Найти в таблице, соответствующей горелке, значение мощности, приближённое к желаемому значению.
- Посмотреть справа в колонке 1 давление на штуцере 1)(Рис. 40).
- Добавить к этому значению предполагаемое давление в камере сгорания.

Пример с природным газом G 20 - RS 100/E

- Желаемая МАКС. мощность: 900 кВт
 - Зажимное кольцо газа 5)(Рис. 15), отрегулированное как на диаграмме Рис. 17.
 - Давление газа при мощности 900 кВт = 5,5 мбар
 - Давление в камере сгорания = 2,5 мбар
 - 5,5 + 2,5 = 8 мбар
- необходимое давление на штуцере 1)(Рис. 40)

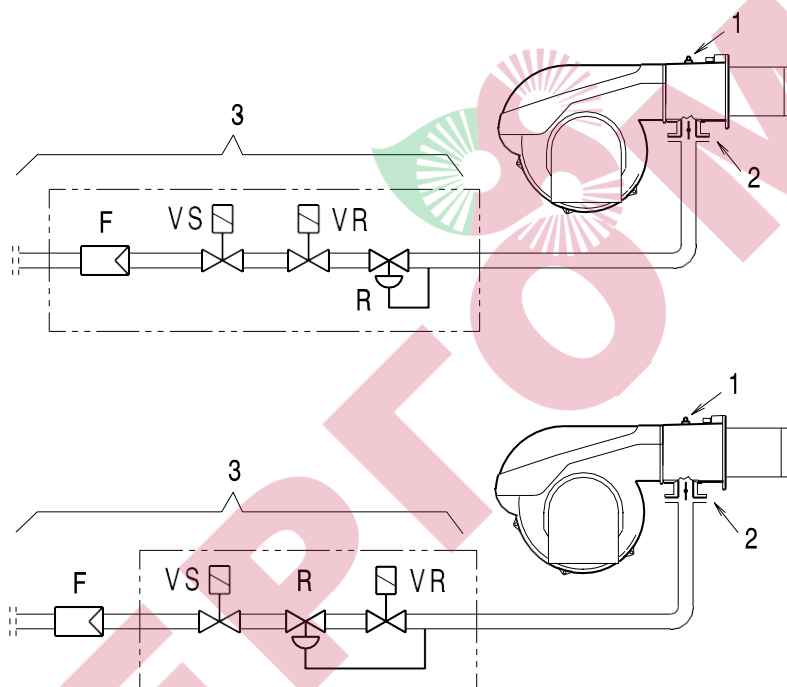


Рис. 36

Рабочий диапазон горелки, указанный в руководстве, действителен для температуры окружающей среды 20 °С и при высоте 0 м н.у.м. (барометрическое давление около 1013 мбар).

Может случиться, что горелка должна функционировать с воздухом, поддерживающим горение, при более высокой температуре и/или высоте над уровнем моря.

Нагревание воздуха и повышение высоты производят одинаковый эффект: объёмное расширение воздуха, то есть сокращение его плотности.

Расход вентилятора горелки остаётся таким же, но сокращается содержание кислорода на м³ воздуха и напор (высота напора) вентилятора.

Таким образом, важно знать, если требуемая максимальная мощность горелки при определённом давлении остаётся в пределах рабочего диапазона горелки даже в изменённых условиях температуры и высоты над уровнем моря.

Чтобы это проверить, действовать так:

- 1-Найти поправочный коэффициент F, касающийся температуры воздуха и высоты над уровнем моря системы, в таблицесбоку.
- 2-Разделить мощность Q, требуемую от горелки для коэффициента F, чтобы получить мощность, эквивалентную Q_e:

$$Q_e = Q : F \text{ (кВт)}$$

- 3-Обозначить в рабочем диапазоне горелки рабочую точку, определяемую:

Q_e = эквивалентной мощностью

H1 = давлением в камере сгорания

точка A, которая должна оставаться в рабочем диапазоне (Рис. 41).

- 4-Провести вертикальную линию из точки A, Рис. 37, и найти максимальное давление H2 рабочего диапазона.

- 5-Умножить H2 на F, чтобы получить максимальное пониженное давление H3 рабочего диапазона

$$H3 = H2 \times F \text{ (мбар)}$$

Если H3 больше H1, как на Рис. 37, то горелка может производить требуемый расход.

Если H3 меньше H1, необходимо сократить мощность горелки. Сокращение мощности сопровождается сокращением давления в камере сгорания:

Q_r = сокращённая мощность

H1_r = сокращённое давление

$$H1_r = H1 \times \left(\frac{Q_r}{Q} \right)^2$$

Пример, сокращение мощности на 5%:

$$Q_r = Q \times 0,95$$

$$H1_r = H1 \times (0,95)^2$$

С новыми значениями Q_r и H1_r повторить шаги 2 - 5.

Внимание:

головка горения регулируется в зависимости от эквивалентной мощности Q_e.

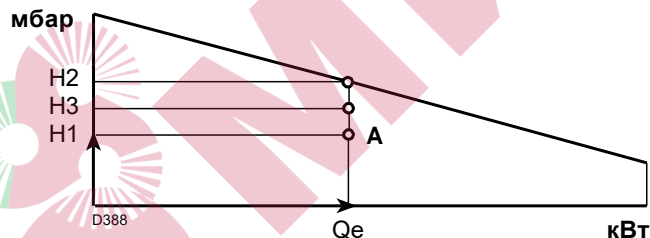


Рис. 37

Высота над уровнем моря м н. у. м.	Среднее барометрическое давление мбар	F							
		Температура воздуха °C							
		0	5	10	15	20	25	30	40
0	1013	1,087	1,068	1,049	1,031	1,013	0,996	0,980	0,948
100	1000	1,073	1,054	1,035	1,017	1,000	0,983	0,967	0,936
200	989	1,061	1,042	1,024	1,006	0,989	0,972	0,956	0,926
300	978	1,050	1,031	1,013	0,995	0,978	0,962	0,946	0,916
400	966	1,037	1,018	1,000	0,983	0,966	0,950	0,934	0,904
500	955	1,025	1,007	0,989	0,972	0,955	0,939	0,923	0,894
600	944	1,013	0,995	0,977	0,960	0,944	0,928	0,913	0,884
700	932	1,000	0,982	0,965	0,948	0,932	0,916	0,901	0,872
800	921	0,988	0,971	0,954	0,937	0,921	0,906	0,891	0,862
900	910	0,977	0,959	0,942	0,926	0,910	0,895	0,880	0,852
1000	898	0,964	0,946	0,930	0,914	0,898	0,883	0,868	0,841
1200	878	0,942	0,925	0,909	0,893	0,878	0,863	0,849	0,822
1400	856	0,919	0,902	0,886	0,871	0,856	0,842	0,828	0,801
1600	836	0,897	0,881	0,866	0,851	0,836	0,822	0,808	0,783
1800	815	0,875	0,859	0,844	0,829	0,815	0,801	0,788	0,763
2000	794	0,852	0,837	0,822	0,808	0,794	0,781	0,768	0,743
2400	755	0,810	0,796	0,782	0,768	0,755	0,742	0,730	0,707
2800	714	0,766	0,753	0,739	0,726	0,714	0,702	0,690	0,668
3200	675	0,724	0,711	0,699	0,687	0,675	0,664	0,653	0,632
3600	635	0,682	0,669	0,657	0,646	0,635	0,624	0,614	0,594
4000	616	0,661	0,649	0,638	0,627	0,616	0,606	0,596	0,577

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Тип оборудования:		Заводской (серийный) номер:	
Расходная накладная №			

Название фирмы-продавца:	
Адрес и телефон фирмы:	
Дата продажи:	Фамилия и подпись продавца: М.П.

Адрес установки оборудования, телефон, контактное лицо:	
Компания, осуществившая монтаж/ввод в эксплуатацию оборудования:	
Дата ввода в эксплуатацию:	Подпись мастера: М.П.

Замечания при пуске:
Установленные принадлежности:

Настоящим подтверждаю, что оборудование введено в эксплуатацию, работает исправно, инструктаж по правилам эксплуатации и технике безопасности проведен. Инструкция по эксплуатации оборудования получена, содержание доведено и понятно, с требованиями эксплуатации согласен и обязуюсь выполнять. С гарантийными обязательствами Изготовителя ознакомлен и согласен.

Подпись Покупателя (с расшифровкой): _____

ВЫПОЛНЕНИЕ ПЛАНОВОГО ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ*					
№ п/п	Дата	Номер/дата договора на ТО	Замечания при выполнении планового технического обслуживания	Номер сертификата	Подпись мастера
* после 12 (двенадцати) месяцев с начала эксплуатации в течение 2 (двух) месяцев необходимо произвести плановое техническое обслуживание оборудования.					

ВЫПОЛНЕНИЕ ГАРАНТИЙНЫХ РАБОТ				
№ п/п	Дата	Наименование работ, артикул замененной детали	Наименование авторизованного сервисного центра	Ф.И.О. мастера, подпись



Гарантийные обязательства

1. Срок гарантии завода изготовителя на горелку составляет **24 месяца** с даты ввода оборудования в эксплуатацию, но не более **30 месяцев** соответственно с даты поставки.
2. Для предоставления Производителем гарантийных обязательств соблюдение следующих условий является обязательным:
 - Монтаж и ввод оборудования в эксплуатацию должны производиться с соблюдением действующих строительных норм и правил (СНиП), государственных стандартов (ГОСТ), местных норм, а также предписаний инструкций по монтажу и эксплуатации Производителя оборудования и соответствующей нормативно-технической документации РФ;
 - Монтаж, ввод оборудования в эксплуатацию и пусконаладочные работы должны производиться специалистами, имеющими разрешение на выполнение таких работ, либо организациями, авторизованными Производителем на монтаж и/или гарантийное обслуживание горелок ЭксЭко;
 - Наличие акта о проведении пусконаладочных работ и/или отметки о монтаже/вводе оборудования в эксплуатацию в гарантийном талоне;
 - После 12 (двенадцати) месяцев с начала эксплуатации горелки в течение 2 месяцев необходимо произвести плановое техническое обслуживание оборудования с соответствующей отметкой в гарантийном талоне уполномоченной Продавцом и/или Производителем, сервисной организацией;
 - До монтажа оборудование должно храниться в теплом сухом помещении.
3. Претензии на удовлетворение гарантийных обязательств не принимаются в случаях, если:
 - 4.1. Внесены конструктивные изменения в оборудование, без согласования с Производителем/организацией, уполномоченной Производителем на проведение таких работ.
 - 4.2. На оборудование устанавливаются детали чужого производства.
 - 4.3. Не соблюдаются правила по монтажу и эксплуатации оборудования Производителя.
 - 4.4. Осуществлен ремонт либо вмешательство в оборудование специалистами, не уполномоченными на ремонт соответствующего типа оборудования;
 - 4.5. Неисправность является следствием:
 - подключения оборудования к коммуникациям и системам (электропитания, водопроводной сети, и т.д.) не соответствующим ГОСТ, требованиям СНиП и предписаниям инструкций по монтажу и эксплуатации оборудования;
 - использования энергоносителей, не соответствующих ГОСТ, требованиям СНиП и предписаниям инструкций по монтажу и эксплуатации оборудования;
 - попадания в изделие посторонних предметов, веществ, жидкостей, животных, насекомых и т.д.
 - получения механических повреждений в период доставки оборудования силами Потребителя от точки продажи до места монтажа и эксплуатации, ставших причиной неисправности оборудования;
 - ненадлежащей работы смежного оборудования, связанного по технологической зависимости с продукцией Производителя, в том числе коротких замыканий, перепадов (колебаний) напряжения в питающей электросети, различного рода отказов и перебоев (в нарушение установленных стандартов и нормативов) в функционировании прочих инженерных сетей и коммуникаций на месте установки;
 - возникновения неисправности оборудования по причине загрязнения воздуха из-за обильного осаждения пыли, по причине агрессивного воздействия паров, кислородной коррозии, химических, электрохимических или электрических воздействий, установки оборудования в непригодных для этого помещениях, либо при продолжении использования оборудования после обнаружения дефекта.
 - действия непреодолимых сил (пожар, затопление, природные катастрофы и т.д.), а также преднамеренных или неосторожных действий и небрежного обращения Потребителя или третьих лиц.
4. Гарантия не распространяется на:
 - случаи, когда быстроизнашивающиеся детали, такие как форсунки горелок, насадки горелок для уменьшения эмиссии, предохранители, уплотнения, соприкасающиеся с пламенем устройства зажигания и контроля пламени (и другие подобные) выходят из строя вследствие естественного износа.
 - случаи, когда вследствие какой-либо неисправности, осуществлен демонтаж оборудования без согласования с Производителем/организацией, уполномоченной Производителем на проведение таких работ.

Нарушены условия хранения: В закрытых помещениях с естественной циркуляцией воздуха в стандартных условиях (неагрессивная безпылевая среда, от 0 до 40 градусов Цельсия, влажность воздуха до 80%, толчки и вибрация недопустимы).
5. Производитель несет обязательства в соответствии с Законом о защите прав потребителей.
6. При предъявлении претензии к качеству товара Потребитель обязан обеспечить доступ к оборудованию для проведения проверки его качества. Не реже 1 раза в год оборудование должно проходить техническое обслуживание в сервисных центрах. В случае нарушения данного требования Производитель вправе отказать в гарантийном ремонте и замене оборудования.

Гарантийные обязательства Производителя мне разъяснены, понятны и мною полностью одобрены.

Подпись Покупателя: